Освобожденіе рабочихъ должно быть дѣломъ самихъ рабочихъ

Въ единеніи — сила!

Голос Труда

GOLOS TRUDA

RUSSIAN WEEKLY

УСЛОВІЯ ПОДПИСКИ.

Въ Соединенн. Штатахъ	Въ Канаду и за-границу:
На 1 годъ.......1 долларъ	На 1 годъ....... 1д. 50с.
" 6 мѣс. ...... 60 сент.	" 6 мѣс. ...... 85 сент.
" 3 мѣс. ...... 35 сент.	" 3 мѣс. ...... 50 сент.
Цѣна отдѣльнаго номера 2 сента.	Цѣна отдѣльнаго номера 3 сента.

За перемѣну адреса слѣдуетъ доплатить 10 центовъ.

Деньги на подписку слѣдуетъ присылать въ заказномъ письмѣ, почтовымъ переводомъ или марками (Канадскіе марки не принимаются).

Рукописи должны быть написаны четко, чернилами, на одной сторонѣ листа и имѣть подпись автора, съ указаніемъ его адреса. Рукописи, признанныя неподходящими, уничтожаются, если на возвратъ ихъ не были присланы почтовыя марки.

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ РАБОЧАЯ ГАЗЕТА

Выходитъ по Пятницамъ

Адресъ Редакціи и Конторы: "Golos Truda", 312 E. 14th Street, New York City

No 4. ЦѢНА 2 СЕНТА. FRIDAY, SEPTEMBER 25, 1914. VOL. IV.

Пятидесятилѣтіе Интернаціонала.

На этой недѣлѣ, 28-го сентября, исполнится 50 лѣтъ со дня основанія Международнаго Общества Рабочихъ.

Все современное рабочее движеніе, основывающееся на началахъ классовой борьбы и международной солидарности пролетаріата, беретъ свое начало отъ Интернаціонала. Эта организація, оказавшая такое огромное вліяніе на всемірное пролетарское движеніе, была учреждена 28-го сентября 1864 года на открытомъ митингѣ въ Лондонѣ, устроенномъ англійскими рабочими для торжественнаго пріема французской рабочей делегаціи. И вскорѣ къ Интернаціональному Обществу Рабочихъ примкнули представители пролетаріата всѣхъ почти западно-европейскихъ государствъ и Соединенныхъ Штатовъ.

По злой насмѣшкѣ исторіи празднованіе пятидесятилѣтняго юбилея Интернаціонала должно происходить въ кровавой атмосферѣ, какъ будто кричащей объ утопичности идей интернаціональной солидарности.

Вся Европа объята пламенемъ войны: всѣ рабочія организаціи вынуждены почти прекратить свое существованіе; многіе изъ лидеровъ соціалистическихъ партій находятся въ рядахъ сражающихся армій, въ тѣхъ же рядахъ находится большинство членовъ соціалистическихъ партій и рабочихъ союзовъ. Многіе изъ нихъ уже пали, и, надо полагать, не одинъ погибъ отъ руки своего же товарища-соціалиста, принадлежащаго къ „вражеской" арміи.

Оскорбленіемъ для памяти Интернаціонала звучитъ въ этотъ моментъ великій лозунгъ его: „пролетаріи всѣхъ странъ соединяйтесь!" Въ теченіе послѣднихъ 50-ти лѣтъ этотъ лозунгъ, не переставая, раздавался на рабочихъ собраніяхъ и въ соціалистической печати всего міра, и въ одинъ мигъ, по мановенію рукъ правителей и капиталистовъ, онъ разлетѣлся какъ дымъ при трагическомъ испытаніи, поставленномъ исторіей предъ современнымъ интернаціональнымъ пролетаріатомъ...

Старый Интернаціоналъ просуществовалъ недолго. Уже въ семидесятыхъ годахъ прошлаго столѣтія онъ прекратилъ свою дѣятельность. И въ большинствѣ капиталистическихъ странъ рабочее движеніе подпало съ тѣхъ поръ, главнымъ образомъ, подъ руководство политическихъ соціалистическихъ партій. Каждая изъ этихъ партій организовалась на основѣ пролетарской борьбы въ „своемъ" государствѣ, какъ всякія другія національныя политическія партіи.

Но соціалистическіе лидеры не могли совершенно позабыть завѣты своего учителя. Карлъ Марксъ, авторъ соціалъ-демократическаго ученія, былъ вмѣстѣ съ тѣмъ и однимъ изъ основателей стараго Интернаціонала, однимъ изъ тѣхъ, кто впервые провозгласили принципъ интернаціональной солидарности пролетаріата. И соціалистическіе дѣятели всѣхъ странъ, у которыхъ на первомъ планѣ стояла національно-политическая парламентская дѣятельность, рѣшили, что соціалисты должны удѣлить немного вниманія и той части своего міровоззрѣнія, которая говоритъ объ интернаціональной солидарности.

Въ 1889 году былъ основанъ такъ называемый Новый Интернаціоналъ, дѣятельность котораго исчерпывалась періодическими конгрессами. На интернаціональные конгрессы, съ лондонскаго конгресса 1896 года, не допускались анархисты, революціонные синдикалисты и всѣ тѣ, кто не считалъ необходимымъ и полезнымъ для пролетаріата путь парламентской борьбы. Съ этого времени существовалъ лишь Интернаціоналъ парламентскихъ соціалистовъ, всецѣло отдававшихся борьбѣ въ предѣлахъ современныхъ ные конгрессы, какъ на чисто идеологическое учрежденіе, какъ на періодически повторяющійся праздникъ соціализма, имѣющій весьма мало общаго съ реальными потребностями повседневгосударствъ и смотрѣвшихъ на интернаціональной борьбы.

На международныхъ соціалистическихъ конгрессахъ произносились рѣчи объ интернаціональной солидарности пролетаріата, происходили невинныя демонстраціи противъ милитаристической политики капиталистическихъ правительствъ. Такъ, напримѣръ, на амстердамскомъ конгрессѣ 1904 года вождь россійской соціалъ-демократіи, Г. В. Плехановъ, пожималъ руку японскому делегату въ знакъ того, что россійскіе рабочіе, несмотря на войну между Японіей и Россіей, продолжаютъ видѣть въ японскихъ рабочихъ своихъ товарищей по соціальной борьбѣ.

Но когда на этихъ самыхъ интернаціональныхъ соціалистическихъ конгрессахъ ставились практическіе вопросы о томъ, каковы тѣ средства, которыми пролетаріатъ можетъ воспрепятствовать войнѣ между народами, то члены конгресса, въ своемъ громадномъ большинствѣ, не рѣшались отвѣтить на этотъ вопросъ такъ, какъ этого ожидали отъ нихъ руководимые ими рабочіе. Интересы парламентской борьбы заставляли соціалистовъ отрицательно относиться къ всеобщей стачкѣ, къ революціоннымъ методамъ борьбы, которые могли бы оттолкнуть отъ нихъ избирателей изъ среды мелкой буржуазіи. Наконецъ, тѣсная органическая связь парламентскихъ соціалистовъ со „своимъ" государствомъ, съ тѣмъ государствомъ, которое они стараются захватить въ свои руки путемъ овладѣнія парламентомъ, всегда мѣшала имъ стать на истинно-интернаціональную точку зрѣнія.

Въ настоящій моментъ мы всѣ являемся свидѣтелями того, къ чему повело такое отношеніе соціалистовъ-государственниковъ къ вопросамъ интернаціональной солидарности пролетаріата. Европейскіе рабочіе не только не оказались въ силахъ воспрепятствовать войнѣ, но съ благословенія своихъ соціалистическихъ руководителей очутились въ первыхъ рядахъ современныхъ „патріотическихъ" чингисхановыхъ ордъ, вооруженныхъ безпроволочнымъ телеграфомъ, дирижаблями, аэропланами и прочими чудесами современной техники.

Это позорное крушеніе современнаго рабочаго движенія, эта колоссальная катастрофа означаетъ крушеніе принциповъ того новаго Интернаціонала, который былъ основанъ парламентскими соціалистами въ видѣ періодическихъ съѣздовъ лидеровъ соціалистическихъ партій. Это страшное пораженіе, постигшее международное рабочее движеніе должно открыть глаза даже слѣпымъ и показать, что пролетарское движеніе, стремящееся къ тому, чтобы стать интернаціональнымъ, не можетъ существовать въ видѣ политическихъ парламентскихъ партій. Рабочее движеніе должно найти другіе пути, которые дали бы ему возможность вылиться въ дѣйствительно интернаціональную форму.

Но глубокій кризисъ, переживаемый нынѣ всемірнымъ рабочимъ движеніемъ, отнюдь не означаетъ крушенія тѣхъ принциповъ, которые были положены въ основу стараго Интернаціонала, — по крайней мѣрѣ, тѣхъ, которыми руководилось лѣвое крыло его. Правда, уже тогда въ рядахъ Интернаціонала были очень сильны и часто играли даже руководящую роль тѣ централистически - государственническіе элементы, которые положили начало современнымъ политико-соціалистическимъ партіямъ, покончившимъ съ Международнымъ Обществомъ Рабочихъ и создавшимъ пародію на него — „Новый Интернаціоналъ".

Но все же пока существовалъ старый Интернаціоналъ, идеи антигосударственныя, антипарламентскія, идеи объ организаціи на почвѣ производства, на почвѣ революціонно-экономической борьбы, идеи, выдвинутыя рабочими латинскихъ странъ и ихъ выразителемъ Михаиломъ Бакунинымъ, оказывали вліяніе даже на представителей противнаго лагеря.

И то огромное несчастье, которое обрушилось теперь на плечи европейскаго пролетаріата, показываетъ, какъ глубоко былъ правъ Бакунинъ, когда говорилъ, что истинный рабочій интернаціонализмъ не можетъ быть построенъ на основѣ національно - государственныхъ партійныхъ организацій, задачей которыхъ является захватъ политической власти въ современныхъ государствахъ.

Михаилъ Бакунинъ, выражая мысли рабочихъ, примкнувшихъ къ лѣвому крылу Интернаціонала, выдвинулъ идею революціонно-экономической организаціи рабочихъ, на основѣ производства. Такая рабочая организація, стоя внѣ парламентско - политической борьбы партій, посвящаетъ себя всецѣло единственной задачѣ рабочаго класса — борьбѣ соціально-революціонной. Этотъ методъ революціонной борьбы кладетъ непроходимую грань между рабочими организаціями и всѣми политическими партіями въ каждой странѣ и на практикѣ, а не только въ теоріи, разрушаетъ въ борющемся пролетаріатѣ пагубную идею о „внѣклассовомъ отечествѣ".

Интернаціональный союзъ революціонно-экономическихъ организацій рабочихъ всѣхъ капиталистическихъ странъ — такая международная организація — вотъ что было бы возрожденіемъ стараго Интернаціонала. За послѣдніе 50 лѣтъ дѣло организаціи рабочаго класса сдѣлало огромный шагъ впередъ. И если бы рабочіе союзы со временъ стараго Интернаціонала сами занялись бы дѣлами окончательнаго освобожденія пролетаріата, вмѣсто того, чтобы предоставить соціально - революціонныя задачи политико-соціалистическимъ партіямъ: если бы дѣло рабочей революціи стало бы дѣломъ интернаціональнаго союза рабочихъ, то моментъ объявленія войны капиталистическими правительствами былъ бы сигналомъ къ интернаціональной соціальной революціи, а не сигналомъ къ рѣзнѣ между пролетаріями разныхъ странъ.

Но и теперь предъ лицомъ случившагося, нѣтъ основанія для того пессимистическаго настроенія, которое охватило многихъ дѣятелей рабочаго движенія. На своемъ пути къ соціальной революціи рабочій классъ, очевидно, долженъ былъ пережить стадію довѣрія къ праламентско-соціалистическимъ партіямъ, приведшимъ на смѣну въ рабочей средѣ партіямъ радикально-буржуазнымъ.

Нынѣшній случайный кризисъ, неимовѣрно дорогой цѣной жизни десятковъ тысячъ сыновъ рабочаго класса, заставитъ пролетаріатъ всего міра взять въ свои собственныя руки дѣло своего освобожденія и провести въ жизнь основной принципъ Интернаціонала: „освобожденіе рабочихъ должно быть дѣломъ самихъ рабочихъ".

И мы глубоко вѣримъ, что происходящая теперь война обрушится въ концѣ концовъ на головы тѣхъ, кто ее затѣялъ. Война закончится крушеніемъ капиталистическаго строя, неизбѣжно ведущаго къ кровавой рѣзнѣ между народами.

Эта неслыханная по количеству жертвъ война — это послѣднія судороги буржуазнаго строя, и, вѣря въ творческія силы рабочаго класса, мы убѣждены, что война закончится соціальной революціей, наступленіемъ новаго общественнаго строя, скажемъ словами извѣстнаго революціоннаго гимна.

.....Интернаціоналомъ
Станетъ весь родъ людской".

ВОЙНА.

На дняхъ должно произойти рѣшительное сраженіе между русской и австрійской арміями. По нѣкоторымъ свѣдѣніямъ, это сраженіе уже началось.

Тѣ сраженія, которыя происходили до сихъ поръ въ Галиціи отнюдь не имѣли рѣшающаго значенія. Всѣ послѣднія извѣстія, прибывающія изъ Петрограда и сообщающія ежедневно о новыхъ побѣдахъ русскихъ, очевидно, не имѣютъ серьезнаго характера. Пока что русскія войска не взяли ни одной значительной австрійской крѣпости. И хотя несомнѣнно, что русская армія, вторгнувшаяся въ Галицію, встрѣтила въ австрійцахъ гораздо болѣе слабаго врага, чѣмъ генералъ Ренненкампфъ встрѣтилъ въ восточной Пруссіи въ лицѣ германской арміи, все же рано теперь говорить о рѣшительныхъ русскихъ побѣдахъ въ Австро-Венгріи.

Лембергъ (Львовъ) почти неукрѣпленный городъ и во всей восточной Галиціи нѣтъ ни одного серьезно укрѣпленнаго города. Австрійскіе стратеги и до войны предусматривали, что въ случаѣ вторженія русскихъ войскъ имъ легко будетъ занять восточную Галицію.

То, что предстоитъ сдѣлать русскимъ на дняхъ въ Австріи гораздо труднѣе, чѣмъ то, что было сдѣлано ими до сихъ поръ. По послѣднимъ сообщеніямъ начата бомбардировка Пшемысла, лучшей крѣпости въ Галиціи. Австрійскій генеральный штабъ отрицаетъ петроградскія сообщенія объ уничтоженіи чуть ли не половины австрійской арміи. Австрійцы въ свою очередь сообщаютъ о побѣдахъ надъ русскими. Очевидно, и ихъ сообщенія не носятъ того серьезнаго характера, какой имѣютъ сообщенія германскаго генеральнаго штаба.

Несомнѣнно, однако, что русскія сообщенія о побѣдахъ въ русской Польшѣ не соотвѣтствуютъ истинѣ. Нѣмцы на дняхъ сообщали о посылкѣ ими своего военнаго губернатора для управленія Сувалкской губерніей.

Трудно сомнѣваться также и въ томъ, что генералъ Ренненкампфъ потерпѣлъ рѣшительное пораженіе, и если нѣмцы пріостановили теперь свое наступленіе, то это произошло по той причинѣ, что нѣмцы заняты въ настоящее время усиленіемъ своихъ армій новыми, взятыми на войну резервами.

Теперь уже извѣстны подробности о пораженіи ковенской и виленской армій, находившихся подъ командой ген. Гинденбурга. Благодаря нѣсколькимъ ловкимъ разсчитаннымъ маневрамъ ген. Гинденбургу удалось окружить русскую армію и оттѣснить ее въ болотистую мѣстность, гдѣ многія тысячи русскихъ утонули.

Генералъ Ренненкампфъ, очевидно, хорошій стратегъ только въ сраженіяхъ съ почти безоружными революціонерами. Онъ прославился во время подавленія революціоннаго движенія въ Сибири, въ особенности „взятіемъ" Читы. Но германская армія, очевидно, болѣе опасный врагъ, чѣмъ безоружные революціонеры, и генералу Ренненкампфу, послѣ кичливыхъ заявленій о походѣ на Берлинъ, послѣ перваго же сраженія пришлось удрать въ Ковно. Съ такими генералами трудно русской арміи побѣдить нѣмцевъ, имѣющихъ первоклассныхъ командировъ. У русскихъ былъ одинъ способный командиръ — генералъ Самсоновъ, но и тотъ уже палъ на полѣ битвы въ восточной Пруссіи.

ОТГОЛОСКИ.

Революціонная нотка.

Война, какъ видно, затуманила намъ всѣмъ глаза. Предъ самыми глазами кровавыя битвы, газеты пестрятъ красными заголовками о крупныхъ побѣдахъ и пораженіяхъ,— и изъ-за шума пушекъ мы не слышимъ то броженіе, которое происходитъ у насъ въ Америкѣ.

Недавно въ штатѣ Колорадо устроили погромъ на стачечниковъ, ихъ женъ и дѣтей. Общество поволновалось, поволновалось, болѣе радикальные слои даже протестовали, да и все. Нѣтъ это не все! Важно то, что всѣ эти событія не прошли безслѣдно, они открыли рабочимъ глаза на тотъ фактъ, что что-то неладное есть въ своей работѣ к-рая велась цѣлые годы во имя освобожденія раб. класса. И тѣ вожди, которые считали себя единственными представителями рабочаго соціалистическаго движенія, принялись ко[illegible] [illegible] принципахъ тактики.

Въ послѣднемъ сентябрьскомъ номерѣ "Интернаціональнаго Соціалистическаго Обозрѣнія", издаваемаго въ Чикаго появилась интересная статья Дэбса: „Башибузуки и рудокопы".

Послѣднія событія въ Колорадо показали, какую важную роль играли въ подавленіи стачки наемные "башибузуки" (gunmen) и организованные страйкбрехеры.

Цѣлыя арміи вооруженныхъ „башибузуковъ" были организованы съ цѣлью истребить стачечниковъ. Это были частныя капиталистическія арміи и правительство не мѣшало ихъ вооруженію. "Законъ не вмѣшался, когда Рокфеллеры организовали свое собственное правительство „башибузуковъ" и позволили своей частной арміи напасть на лагерь рудокоповъ"... Итакъ, если правительство отказываетъ въ защитѣ, то, по мнѣнію Дэбса, рабочіе должны взять защиту своихъ женъ и своихъ дѣтей въ свои руки.

Въ своей статьѣ Дэбсъ совѣтуетъ Западной Федераціи рудокоповъ собрать фондъ для защиты противъ „башибузуковъ": деньги эти должны быть употреблены для того, чтобы каждый рудокопъ былъ вооруженъ такимъ же усовершенствованнымъ ружьемъ, какимъ пользуется „башибузукъ": но, если и этого не достаточно, то рудокопы должны обзавестись такими же пушками, какими обладаетъ армія Рокфеллера.

Какъ видно, послѣднія событія революціонизировали и нашихъ правовѣрныхъ соціалистовъ и они рѣшили больше не ограничиваться надеждами на своихъ представителей въ парламентѣ, и взять свою защиту въ свои собственныя руки.

КЛАССЪ ПРОТИВЪ КЛАССА.

Когда наши противники изъ враждебнаго лагеря начинаютъ прислушиваться къ намъ, начинаютъ считаться съ нами, какъ съ силой, — то это первый признакъ, что они познали опасность, и, безъ сомнѣнія, готовятся встрѣтить эту опасность. Было время, когда капиталисты и ихъ представители взваливали вину въ проявленіяхъ недовольства среди рабочихъ на „анархистовъ", на „лидеровъ, на „мятежниковъ", которые хотѣли нажиться во время смуты. А съ рабочими, какъ съ классомъ, предъявляющимъ извѣстныя требованія, имѣющимъ извѣстную общественную миссію,—съ рабочими, какъ таковыми, — они никогда не считались.

Но все обостряющіяся отношенія между капиталомъ и трудомъ, выразившіяся здѣсь въ Америкѣ въ послѣдніе годы въ такихъ грандіозныхъ стачкахъ, заставили капиталистовъ обратить вниманіе на этотъ рабочій классъ, который не хочетъ давать себя эксплуатировать. И правительство, которое всегда являлось на помощь своему кормильцу-капиталисту, вмѣшивалось, чтобы примирить этихъ непримиримыхъ противниковъ.

Недавно правительство составило комиссію для изслѣдованія отношеній между капиталомъ

рудомъ, — такъ называемая „Федеральная иссія Индустріальныхъ отношеній". Не буду съ заниматься работой этой комиссіи: не льно предсказать, чѣмъ работа ея окончится, ъ кончались всѣ таковыя комиссіи, учреждаія благодѣтельствующимъ правительствомъ. тересны нѣкоторые факты, собранные этой иссіей, еще болѣе интересны показанія, сонныя отъ представителей капитала и труда.

Въ Сеатлѣ, штата Вашингтонъ, предъ комсіей явился одинъ изъ представителей мѣсто крупнаго капитала, г-нъ Петерсонъ, презитъ крупной строительной компаніи. Его поапія довольно характерны; онъ заявилъ, что : коммиссіи, все рабочее законодательство— ида; имъ — капиталистамъ — предстоитъ ьба съ трудомъ. — и они готовы къ этой борь-

"Мы возстанемъ въ контръ-революціи", авилъ онъ. "Мы имѣемъ на это право. — Мы жны васъ уничтожить, если дѣло къ тому приъ...". "Дѣло близится къ гражданской вой. господа, и мы будемъ сражаться. Я готовъ этому!"

Вотъ вамъ слова "сознательнаго" капитата, который ясно предвидитъ, что Соединенмъ Штатамъ предстоитъ "революція, болѣе стокая, чѣмъ французская революція, далеко нѣе жестокая", но его собственному выраженію ачитъ, капитализмъ готовится къ борьбѣ, съ ымъ представленіемъ о предстоящей катастфѣ, идетъ навстрѣчу ей; и рабочій классъ долн встрѣтить ее съ той же, если не болѣе ьной организаціей своихъ силъ. И въ отвѣтъ это заявленіе капиталиста, предъ этой же комссіей выступилъ Джемсъ Томпсонъ, представитель и организаторъ И. Р. М.

"Я совѣтую"— заявилъ онъ,— "этой комссіи объявить всѣмъ, кто въ этомъ заинтесованъ, что революція неизбѣжна". И по его нію, капиталисты осуждены на гибель, ибо а борьба имъ не по силамъ.

Какъ бы то ни было, предъ коммиссіей ... разъ выяснился фактъ, что нѣтъ ... примиренію между рабочими и капиталистами, что это борьба — не на жизнь, а на мерть, что это подтвержденіе старой истины классъ противъ класса", и вмѣстѣ они ужить не могутъ.

Закончу рекомендаціей этого же Томпсона рабочему классу: "Пусть рабочій классъ орнизуется какъ **самостоятельный классъ**; пусть нъ надѣется на проведеніе своихъ рабочихъ коновъ не черезъ политикановъ, а пусть рачіе создаютъ свои законы въ своихъ же юзахъ и пусть проводятъ ихъ въ силу въ своей же мастерской".

Да, столкновеніе неизбѣжно, и рабочему ассу слѣдуетъ приготовиться къ нему.

Осипъ Лэвицкій.

15-ти ЛѢТНІЙ ЮБИЛЕЙ „ФРАЙЕ АРБЕЙТЕРЪ ШТИМЕ".

26-го сентября будетъ праздноваться 15-ти лѣтній юбилей еврейской анархистской газеты „Фрайе Арбейтеръ Штиме". Эта газета существуетъ уже 25 лѣтъ, послѣдніе 15 лѣтъ непрерывно каждую недѣлю.

Кто знакомъ съ духовной жизнью еврейскаго Нью-Іорка, тому извѣстно огромное воспитательное значеніе „Фрайе Арбейтеръ Штиме", разносящей въ среду еврейскихъ массъ идеи освобожденія человѣчества отъ всѣхъ предразсудковъ, — соціальныхъ, политическихъ и религіозныхъ.

Издательская группа „Голоса Труда" желаетъ своему собрату „Фрайе Арбейтеръ Штиме", и желаніе такой же успѣшной работы на пользу народной массы въ будущемъ, какую она выполнила въ прошломъ, выражая при этомъ ... идеи безгосударственнаго соціализма.

Россія в роли „освободительницы угнетенныхъ національностей".

25/9-14

Согласно новѣйшимъ сообщеніямъ изъ Петрограда (новое панславистское наименованіе С.-Петербурга), великій князь Николай Николаевичъ, главнокомандующій русской арміи, выпустилъ воззваніе къ народамъ Австро-Венгріи, въ которую вторглась значительная часть русскихъ войскъ. Воззваніе это напечатано на 9 языкахъ, на которыхъ говорятъ національности, входящія въ составъ Австро-Венгріи, и обѣщаетъ всѣмъ этимъ національностямъ, что Россія принесетъ имъ освобожденіе отъ національнаго гнета. По общему тону своему, воззваніе это напоминаетъ нашумѣвшее обращеніе царя — "Къ моимъ возлюбленнымъ евреямъ".

Воззваніе гласитъ:

Австрія объявила великой Россіи войну по той причинѣ, что Россія, сообразно своимъ традиціямъ, не могла позволить порабощенія мирныхъ сербовъ.

„Я объявляю отъ имени великаго (!) царя, что Россія, такъ часто проливавшая кровь свою за освобожденіе народовъ, не стремится ни къ чему другому, какъ къ возстановленію права и справедливости.

„Россія несетъ вамъ свободу и исполненіе вашихъ національныхъ стремленій. Народы Австріи должны расти и развиваться и сохранить языкъ и вѣру своихъ отцовъ.

"Будучи убѣжденъ, что вы будете содѣйствовать этой нашей цѣли, я прошу васъ всѣхъ радушно встрѣтить русскія войска, какъ вѣрныхъ друзей, сражающихся за проведеніе въ жизнь вашихъ завѣтныхъ стремленій".

Трудно представить себѣ что-либо болѣе наглое, болѣе лживое, чѣмъ вышеприведенное воззваніе. Родственникъ Николая II, прославившагося на весь міръ въ качествѣ душителя всѣхъ національностей, находящихся подъ властью россійскаго государства, отъ имени этого „великаго царя" обѣщаетъ національную свободу народамъ Австро-Венгріи...

Россія, въ свое время помогавшая усмирить возставшихъ за свою національную самостоятельность венгровъ, Россія, главная виновница раздѣла Польши, Россія, царь которой нарушили свои торжественныя обѣщанія Финляндіи сохранить ея самостоятельность — эта самая Россія въ воззваніи Николая Николаевича изображается, какъ истерическая защитница національныхъ свободъ...

„Великій царь" — этотъ лживый, трусливый, ничтожный Николай, главный вдохновитель кишиневскаго, сѣдлецкаго, гомельскаго, бакинскаго и многихъ другихъ кровавыхъ еврейскихъ и армянскихъ погромовъ, этотъ душитель Польши, Литвы, Украйны, Грузіи и всѣхъ другихъ народовъ и народцевъ, входящихъ въ составъ россійскаго государства — этотъ палачъ національностей — нагло выступаетъ въ роли покровителя народныхъ и религіозныхъ свободъ....

Но самое отталкивающее во всѣхъ этихъ торжественно-лживыхъ заявленіяхъ объ освободительной миссіи Россіи это то, что многіе вѣрятъ этимъ заявленіямъ.

И вѣрятъ имъ не только темный обыватель, но и широко-образованные радикально-мыслящіе русскіе интеллигенты, до войны бывшіе ярыми врагами царскаго правительства.

На дняхъ газеты сообщали, что знаменитый писатель Леонидъ Андреевъ, авторъ „Разсказа о семи повѣшенныхъ", также заявилъ о своей вѣрѣ въ то, что Россія, въ случаѣ побѣды надъ Германіей, станетъ на путь свободы и прогресса. „Если Германія будетъ побѣждена, — говоритъ Андреевъ — я убѣжденъ, что Россія станетъ на путь широкаго политическаго и соціальнаго прогресса, къ которому давно уже стремится народъ. Поэтому Россія должна побѣдить, во что бы то ни стало, и въ стремленіи къ побѣдѣ народъ и правительство должны слиться въ одно цѣлое".

Мы уже не говоримъ о такихъ радикальныхъ писателяхъ, какъ бывшій редакторъ революціоннаго "Былого", Щеголевъ, принадлежащій къ числу тѣхъ русск. интеллигентовъ, которые всегда отличались тяготѣніемъ къ „панславизму". Они теперь всецѣло на сторонѣ русскаго правительства, борющагося, якобы, за освобожденіе славянства. Но даже еврейская національная интеллигенція, и та готова забыть причиненные русскимъ правительствомъ еврейскому народу въ Россіи ужасныя страданія и готовы повѣрить обѣщаніямъ кишиневскаго палача, россійскаго самодержца, „его возлюбленнымъ евреямъ".

То же газетное сообщеніе, которое говоритъ о настроеніяхъ Леонида Андреева и Щеголева передаетъ и надежды стараго еврейскаго писателя Динезона, и извѣстнаго еврейскаго общественнаго дѣятеля, адвоката Слiозберга.

„Эта волна энтузіазма, говоритъ Динезонъ, настолько поразительна (рѣчь идетъ о патріотическомъ чувствѣ, объединившемъ евреевъ и христіанъ въ Россіи), что я чувствую себя охваченнымъ великой надеждой на то, что лучшіе дни наступятъ для нашего народа и что проливаемая на войнѣ еврейская кровь не будетъ пролита даромъ".

Такъ ослѣпляетъ, вызванная войной, патріотическая лихорадка радикальную интеллигенцію и заставляетъ ее забыть даже свою традиціонную ненависть къ самодержавію и повѣрить въ возможность эволюціи русскаго правительства въ сторону освободительныхъ идей.

И, быть можетъ, и въ средѣ народовъ Австро-Венгріи, въ особенности славянскихъ, нѣкоторая часть повѣритъ лживымъ обѣщаніямъ царскаго правительства, несмотря на то, что въ сравненіи съ тѣмъ гнетомъ, который виситъ надъ народами Россіи, Австро-Венгрія — страна культурной и даже политической свободы національностей.

Покушеніе на графа Бобринскаго во Львовѣ, столицѣ Восточной Галиціи, показываетъ, что, по крайней мѣрѣ, австрійскіе украинцы имѣютъ вѣрное представленіе и прелестяхъ россійскаго строя.

КТО ВИНОВАТЪ?

Война! Ужасная война происходитъ сейчасъ въ Европѣ! Нѣтъ, правильнѣй, во всемъ мірѣ! Война, въ которую втянулись 8 странъ и въ которую не сегодня-завтра еще 8-10 странъ втянутся. Небывалая въ исторіи человѣчества (а исторія видала уже виды) война, въ которой 20 милліоновъ солдатъ, опьяненныхъ патріотизмомъ, вѣрой въ коронованныхъ и некоронованныхъ боговъ, ожесточенно, не зная во имя чего, убиваютъ другъ друга; сжигаютъ и разоряютъ города, деревни, памятники культуры, драгоцѣнности и самое драгоцѣнное — жизнь человѣческую.

За 20 вѣковъ проповѣди мира и любви къ ближнему, человѣчество не подвинулось ни на шагъ, оно осталось на той же ступени, если не опустилось ниже, чѣмъ было въ самыя варварскія, въ самыя дикія времена свои. Приходится удивляться, волосы становятся дыбомъ: вѣдь человѣчество совершило громадный прогрессъ: оно научилось убивать однимъ зарядомъ десятки тысячъ людей. Однимъ зарядомъ! Въ одну секунду разрушается жизнь десятковъ тысячъ людей. Прогрессъ на лицо. Дикимъ варварамъ кровавыхъ эпохъ можно было поучиться у „цивилизованныхъ", „культурныхъ" людей XX вѣка.

Всѣ завоеванія великаго человѣческаго ума, все приспособлено къ войнѣ, къ убійствамъ. Люди убиваютъ и съ поѣздовъ, и съ автомобилей, съ гигантовъ-пароходовъ, и съ аэроплановъ, летательныхъ машинъ, — новыхъ изобрѣтеній ума человѣческаго.

Десятки тысячъ проповѣдниковъ ученія Христа, ученія о любви другъ къ другу, о братствѣ, по волѣ своихъ господъ, царей, королей и капиталистовъ, благословляютъ во имя этого бога, солдатъ идти убивать другъ-друга.

И люди, опьяненные, съ затуманенными головами, отрываются, бросаютъ добровольно работу, свои семьи, дѣтей, женъ, матерей и идутъ, идутъ убивать и этими убійствами защищать „свой" домъ, „свое" отечество, „свою" родину, „свой" уголокъ отъ непріятеля.

Десятки тысячъ рабочихъ забываютъ, что ихъ неоднократно выселяли изъ „своего" дома, только за то, что кто-то владѣлъ этимъ домомъ, а онъ, рабочій, былъ безъ работы и не могъ заплатить тому бездушному звѣрю за квартиру.

Десятки тысячъ рабочихъ забываютъ, что „свое" отечество неоднократно угощало ихъ свинцомъ и холодной тюрьмой, когда они, не имѣя силъ терпѣть, требовали, не требовали, а просили большаго куска хлѣба.

Они забываютъ, что „своя" родина бывала для нихъ хуже мачехи, выгоняла ихъ, не признавала ихъ за дѣтей своихъ, и они вынуждены были, бросивъ родителей, бросивъ съ проклятіями „свою" родину, идти за океанъ искать хлѣба, и тамъ тоже находили сырую землю — вмѣсто постели, и холодный свинецъ — вмѣсто хлѣба.

Они забыли, что часто въ холодную пору, они не имѣли угла, гдѣ преклонить свою голову, свое тѣло, уставшее отъ мукъ, горя, отчаянія, нужды и непосильнаго, каторжнаго труда.

И теперь они идутъ, идутъ, сотнями тысячъ, милліонами защищать „свой" уголокъ, „свой" домъ, „свое" отечество.

Кто виноватъ, что люди въ продолженіи всей исторіи не поняли той простой истины, что имъ война ничего не принесетъ, кромѣ несчастья, десятковъ тысячъ убитыхъ, милліоновъ искалѣченныхъ, кромѣ голода?

Кто виноватъ, что рабочіе не постигли того, что война выгодна только властителямъ ихъ жизни, — хозяевамъ-капиталистамъ и ихъ слугамъ — царямъ, королямъ да президентамъ?

Вы, вы, тысячи проповѣдниковъ мира, вмѣсто истиннаго ученія Христа, во имя его, несущіе развратъ, пьянство въ народъ.

Вы, короли, цари, президенты, генералы, желая жить въ развратѣ и роскоши за счетъ другихъ: вы, которые не видите истинныхъ нуждъ народа: вы, которые своею властью грабите и топчете народъ.

Вы, хозяева, капиталисты, спекуляторы, биржевики: вы, которые, ничего не дѣлая, грабите народъ, безжалостно забравъ въ свои руки все, что возможно, эксплоатируете его, заставляете его работать на себя.

Вы, судьи, тюремщики, палачи, солдаты, полицейскіе: вы, которые не умѣете думать, а только подчиняетесь приказу выше васъ стоящихъ; вы, которые слѣпо идете стрѣлять въ своихъ братьевъ и сестеръ, когда они, голодая и дрожа отъ холода, требуютъ хлѣба и угля; вы, палачи, которые убиваете лучшихъ людей по приказу свыше, только за то, что они подняли свой голосъ на защиту угнетенныхъ, за то, что они хотѣли научить людей, обремененныхъ трудомъ, улучшить свою долю.

Вы, ученые, писатели, художники, артисты, учителя, за лишній кусокъ золота, торгующіе своими убѣжденіями, талантами и силами: вы, ученые, не видящіе истинныхъ причинъ бѣдствія народовъ или же закрывающіе глаза на нихъ: вы, учителя, въ руки которыхъ вручена судьба молодого поколѣнія; вы, преподающіе имъ ложную науку, науку, единственная цѣль которой защищать существующее.

Вы, дѣятели всѣхъ политическихъ партій; вы, которые ради своей выгоды, тянете рабочихъ на ложный путь, на путь, который никогда не приведетъ къ освобожденію, на путь, который выгоденъ вамъ, и только вамъ, но не рабочимъ.

Горе вамъ! Всѣмъ вамъ угнетателямъ народа; всѣмъ вамъ не избѣжать гнѣва, ужаснаго народнаго гнѣва, гнѣва проснувшагося великана, понявшаго наконецъ, что онъ умирая отъ голода тогда, когда хлѣба было въ избыткѣ и его выбрасывали: понявшаго, что онъ мерзъ тогда, когда кругомъ была масса средствъ согрѣть его.

Горе вамъ, всѣмъ угнетателямъ народа.

Расплаты часъ идетъ, приближается...

Вл. Лосьевъ.

ОСТЕРЕГАЙТЕСЬ ПОДДѢЛОКЪ!

На всемірномъ рынкѣ обнаружилась еще одна мошенническая поддѣлка. Соціалисты - государственники, оказывается, торгуютъ „идеями свободы" весьма фальшиваго качества. Такія идеи не могутъ принести народамъ освобожденія отъ государства, частной собственности, насилья и войнъ, уже потому, что онѣ настаиваютъ на существованіи правительства. — (нѣтъ разницы — представительнаго или самодержавнаго: то и другое является институтомъ принудительной власти). Мало того они убиваютъ въ народѣ всякое сознаніе, которое толкнуло бы широкія массы на путь освободительной борьбы. Идеи ихъ опасны, вредны и заразительны для трудящихся массъ. Не всякія слова о свободѣ принесутъ намъ желанную свободу.

Остерегайтесь поддѣлокъ!..

Отъ слова къ дѣлу у соціалистовъ-государственниковъ непроходимое пространство. Можно цѣлыми десятками лѣтъ указывать на безполезность войны, перечисляя по пальцамъ ея ужасы, но когда царь, или императоръ, или король объявитъ эту безполезную и дикую битву, они, не задумываясь, протянутъ правителямъ свои руки и займутъ въ войнѣ первые ряды. Такая тактика — тактика предательская.

Остерегайтесь поддѣлокъ!..

„Пролетаріи всѣхъ странъ соединяйтесь!" — постоянно восклицаютъ соціалисты. Вы только соединяйтесь, а тамъ уже само собою наступятъ любовь и освобожденіе. Остается только перемѣнить депутатовъ и выбрать въ парламенты соціаль-демократовъ.

Послушались и соединились. А тѣмъ временемъ „старшіе", вожаки-депутаты, вообразивъ себя правителями будущихъ державъ, поспѣшили уже объявить между собою первую въ исторіи соціалистическую войну.

Депутатъ соціалистъ Гуго Гаазе благословляетъ нѣмецкихъ соціалистовъ на войну противъ французскихъ соціалистовъ. А французскій бывшій крайній антимилитаристъ, а теперь соціалистъ-патріотъ, Эрве, со всѣми существующими во Франціи соціалистами - государственниками спѣшатъ уничтожить соціалистовъ нѣмецкихъ.

Отечество, война и казарма.

ШАРЛЯ АЛЬБЕРА

(Переводъ съ французскаго).

ПИСЬМО КЪ РАБОЧЕМУ.

Мой дорогой Жакъ, не удивляйся, что я такъ долго не отвѣчалъ на твое послѣднее письмо. Отечество, война, армія: слишкомъ сложные и слишкомъ важные вопросы затронулъ ты, и ихъ легко рѣшить на пространствѣ одного письма!

А между тѣмъ они, дѣйствительно, такъ тѣсно связаны одинъ съ другимъ, что неизбѣжно требуютъ совмѣстнаго обсужденія. Коснувшись одного изъ нихъ, мы неизбѣжно затрагиваемъ и другіе, такъ какъ патріотизмъ оправдываетъ ... слѣдняя — казарму.

... разобраться въ этихъ вопросахъ, начнемъ по порядку съ перваго.

... слово, патріотизмъ.

... слово, смыслъ которыхъ искажался чудовищно и толковался бы съ цѣлью заставить ихъ означать совсѣмъ не то, что ... дѣлѣ означаютъ: словъ, которыя ... крыты такимъ непроницаемымъ покровомъ! И если мы не хотимъ оставаться ... ченными тѣми, кому выгодно про... ложь (а такихъ не мало!), во прежде всего необходимо точно опредѣлить истинный ... этихъ словъ.

... патріотизмъ?

... отвѣтить: это — любовь къ отечеству.

... кое отечество?

... вопросъ, къ кому бы мы не обратились, ... каго есть готовый отвѣтъ: отечество ... это страна, гдѣ мы родились, гдѣ ... работаемъ, участвуемъ въ общест... Для насъ, французовъ, это — ...

... перь все логично.

... тѣмъ, какъ намъ не любить своей ... мы не чувствуемъ себя связанными ... нитей съ тѣмъ уголкомъ, гдѣ мы ... ли, работали, наслаждались и стра..., ... наши родные, наши друзья? ... передъ геніями и талантами, прославившими нашу отчизну? Какъ не гордиться той выдающейся ролью, которую играла наша родина въ общечеловѣческомъ прогрессѣ?

Но сказать, что любишь свою родину, — не значитъ разрѣшить вопросъ.

Любовь есть чувство платоническое, ни къ чему не обязывающее. Сущность вопроса заключается не въ томъ, законно ли подобное чувство, хорошо ли оно или дурно, а въ томъ, какъ оно должно проявляться: не въ томъ, надо ли любить свою родину, — въ этомъ смыслѣ мы всѣ патріоты, — а какъ ее любить, или, говоря языкомъ нашихъ проповѣдниковъ патріотизма, какъ надо ей служить.

Итакъ, возвращаемся къ нашему вопросу: что такое наша родина? Что такое Франція?

Слово, стоящее въ заголовкѣ оффиціальныхъ бумагъ? Или трехцвѣтная тряпка? Или, быть можетъ, это — правительство, администрація, иначе говоря, стая паразитовъ, напускающихъ на себя важный видъ, чтобы эксплуатировать трудъ другихъ?

Быть можетъ, Франція — это поколѣніе королей, императоровъ и генераловъ? Или, наконецъ, не есть ли это опредѣленная территорія, извѣстныя рѣки, горы, равнины и города?

Какъ для француза, такъ и для англичанина или нѣмца, ни одинъ изъ перечисленныхъ предметовъ, — ни каждый въ отдѣльности, ни всѣ вообще, — еще не составляютъ отечества. Внѣ общества людей, сгруппировавшихся въ цѣляхъ производства и потребленія, необходимыхъ для жизни, не существуетъ родины: она лишь продуктъ совмѣстной и солидарной жизни трудящихся классовъ, а слѣдовательно, истинный патріотизмъ, единственно полезный и дѣйствительный, состоитъ въ томъ, чтобы каждый, сообразно своимъ способностямъ и по мѣрѣ своихъ силъ, старался содѣйствовать поддержанію и развитію общей жизни, улучшенію условій существованія внутри каждой націи.

Только люди, занятые производительнымъ трудомъ, имѣютъ право говорить о любви къ родинѣ, потому что они на дѣлѣ доказываютъ эту любовь. Кромѣ того это право имѣютъ всѣ тѣ, кто стремится тѣмъ или инымъ путемъ увеличить благосостояніе своей родины, или, точнѣе, ея обывателей; кто способствуетъ росту интеллектуальной и и моральной культуры и борется за торжество справедливости. Крестьянинъ обрабатывающій землю; рабочій, производящій товары; изобрѣтатель, изыскивающій новые пріемы агрикультуры или техники; ученый, своими открытіями подготовляющій почву для изобрѣтателя; художникъ, творящій прекрасное, и слѣдовательно наслажденіе для всѣхъ; революціонеръ, своей энергіей увлекающій робкую толпу на завоеваніе большей общественной справедливости, — вотъ истинные, единственные патріоты. Всѣ эти люди уплачиваютъ изо дня въ день свой долгъ родной странѣ, и никто не въ правѣ требовать отъ нихъ большаго.

Но наши добрые правители смотрятъ на дѣло иначе.

Патріотизмъ оффиціальный, тотъ, которому обучаютъ въ школѣ, есть не что иное, какъ своего рода религія, и, какъ всякая религія, онъ является ложью и въ то же время орудіемъ порабощенія. Когда наши нынѣшніе хозяева, буржуазія, столѣтіе тому назадъ захватили власть, они сразу поняли, что религія или, иначе говоря, фанатизмъ является превосходнымъ орудіемъ для управленія людьми, и они поспѣшили замѣнить фанатическій культъ Бога, такъ непредусмотрительно дискредитированный энциклопедистами, не менѣе фанатическимъ культомъ отечества.

Со школьной скамьи стараются привить намъ любовь къ отечеству, прилагая всѣ мѣры, чтобы это слово не имѣло для насъ никакого конкретнаго содержанія, чтобы тѣмъ легче было впослѣдствіи наполнить его чѣмъ угодно, пока отечество не обратится для насъ въ грознаго и таинственнаго идола, которому насъ обязываютъ жертвовать всѣмъ, не отдавая себѣ отчета, зачѣмъ это дѣлается.

При помощи отчеканенныхъ ухищреній насъ убѣждаютъ разными словами, словомъ, лишеннаго смысла. Затѣмъ приписываютъ этому слову все, что пожелаютъ, прикрываютъ имъ все, что требуется скрыть отъ нескромныхъ взоровъ, и стоитъ лишь произнести это слово, чтобы толкнуть насъ на всевозможныя авантюры, заставить насъ простить любое преступленіе.

И это воспитаніе дало блестящіе плоды. Уже цѣлыя столѣтія, отъ поколѣнія къ поколѣнію, насъ убаюкиваютъ, объѣдаютъ, порабощаютъ, отупляютъ, морятъ голодомъ и издѣваются надъ нами все во имя этого слова: „отечество". Нѣтъ такой подлости или жестокости, такого нечистаго дѣла, такой лживой программы, такого гнуснаго учрежденія, девизомъ которыхъ не являлось бы: "отечество".

Ради „отечества" насъ три года держатъ въ казармахъ, въ грязныхъ тюрьмахъ, заставляютъ падать отъ солнечнаго удара на маневрахъ и разстрѣливаютъ на поляхъ битвы. Во имя „отечества" насъ разоряютъ налогами; во имя „отечества" цѣлая полчища тунеядцевъ стремятся отнять у насъ послѣдніе гроши. Ради "отечества" насъ заставляютъ гнуть спину по 12-14 часовъ надъ работой вьючнаго скота за нищенское вознагражденіе. Намъ говорятъ, что ради процвѣтанія отечественныхъ продуктовъ на международномъ рынкѣ рабочіе должны подыхать съ голоду за работой. Это впрочемъ не мѣшаетъ нашимъ хозяевамъ-патріотамъ нанимать иностранцевъ, когда послѣдніе продаютъ свой трудъ дешевле, чѣмъ мы, а также употреблять иностранные матеріалы и сырые продукты, разъ это имъ выгодно.

Хотятъ ли богатые доказать, что мы вѣчно должны оставаться рабами, они всегда при этомъ, ссылаются на интересы "отечества". Это слово мы встрѣчаемъ въ заголовкѣ всѣхъ воззваній, гдѣ кандидаты въ парламентъ обѣщаютъ намъ тѣ же реформы, какія обѣщали ихъ отцы и дѣды нашимъ дѣдамъ и отцамъ. И до сихъ поръ, увы: это слово всегда одерживало побѣду. Одерживало верхъ и надъ нашимъ здравымъ смысломъ и надъ нашей честностью. Когда къ намъ взываютъ во имя свободы, справедливости, во имя нашихъ непосредственныхъ интересовъ и самыхъ неотложныхъ нуждъ, — нѣтъ границъ нашей недовѣрчивости и нашему нетерпѣнію. Но мы готовы, не требуя никакихъ объясненій и доказательствъ, слѣдовать хоть за первымъ попавшимся проходимцемъ, умѣющимъ искусно манипулировать магическимъ словомъ „отечество".

Развѣ не пыталась еще такъ недавно шайка смѣлыхъ негодяевъ доказать намъ съ помощью этого слова, что честно держать невиннаго на каторгѣ, что доблестно напасть двадцати на одного и что высшій героизмъ заключается въ поддѣлкѣ документа *).

Пока этотъ безсмысленный культъ отечества будетъ властвовать нашими умами, иначе говоря, пока мы не поймемъ игры его жрецовъ, — мы останемся рабами.

Довольно лжи, безсмыслицы и самообмана! Пора положить конецъ этой трагикомедіи! Пора разъ навсегда заткнуть ротъ всѣмъ болтунамъ, лицемѣрно взывающимъ на каждомъ шагу: „отечеству нужно"... „родина требуетъ"... и т. д.

Отечество — это мы сами, или его вовсе не существуетъ.

И никто лучше насъ самихъ не можетъ знать, что намъ нужно!

⁂

Любопытное дѣло! Нѣтъ того преступленія, котораго бы насъ не заставили совершить противъ нашего отечества во имя патріотизма. Не говоря уже о войнѣ, кровавой бойнѣ, устилающей землю тысячами полезныхъ работниковъ, но и пресловутый вооруженный миръ является для каждой страны постоянно дѣйствующей причиной разоренія и нищеты.

Сколько богатствъ поглощается ежегодно военнымъ бюджетомъ! Чему служатъ эти ружья, эти пушки, эти броненосцы, періодически выходящіе изъ употребленія и замѣняемые новыми? Что производятъ солдаты въ обмѣнъ за доставляемую имъ пищу и одежду? Однимъ словомъ, во сколько милліоновъ обходятся всевозможные военные расходы?

Подсчетъ сдѣлать нетрудно.

(Продолженіе слѣдуетъ)

*) Дѣло Дрейфуса.

ГОЛОСЪ ТРУДА
GOLOS TRUDA
(THE VOICE OF LABOR)
PUBLISHED WEEKLY
By the Russian Labor Group of New York
S. DIBETZ .... President
A. RODE .... Secretary-Treasurer
W. VICTOR .... Editor

OFFICE:
312 E. 14th Street New York, N. Y.

SUBSCRIBTION RATES.
United States.
One year $1.00
Six months .... .60
Three months .... .35
Single copy 2 cents.
Foreign and Canada.
One year $1.50
Six months .... .85
Three months .... .50
Single copy 3 cents

Entered at the Post Office at New York as Second Class Mail Matter.

Редакція не принимает на себя отвѣтственности за помѣщаемыя в „Голосѣ Труда“ объявленія.

То же самое дѣлаютъ и бельгійскіе соціалисты съ Вандервельде во главѣ. Итакъ, пролетаріи всѣхъ странъ соединяйтесь, чтобы убивать другъ друга подъ флагомъ соціализма.

Вотъ какими фальшивыми идеями торгуютъ соціалисты-государственники.

Остерегайтесь поддѣлокъ:..

Николаевскій казацкій режимъ и Вильгельмская солдатчина стоятъ не только не ниже но куда выше приверженцевъ современнаго соціализма. Ни Вильгельмъ, ни Николай не скрываютъ своихъ самодержавныхъ аппетитовъ, они открыто помогаютъ капиталистамъ въ ихъ эксплуатаціи рабочихъ массъ.

Но политико - соціалистическая партія дѣйствуетъ иначе. Назвавъ себя „рабочей партіей“, она склонила темную рабочую массу соединиться для борьбы съ существующей политической властью, чтобы потомъ замѣнить ее другой.

Соціалистическія партіи никогда не были рабочими партіями. Онѣ управляются интеллигенціей, которая захватила въ свои руки власть надъ пролетаріатомъ. „Нужно приказывать рабочимъ“,— говорятъ между собою эти самозванные руководители.

Чѣмъ не солдатчина?

Не сходится нѣмецкая солдатчина съ россійскимъ казацкимъ режимомъ на международныхъ конгрессахъ. Они открытые враги. Но соціалисты доходятъ до того, что собираются на всемірные „рабочіе“ конгрессы, вырабатываютъ сообща свои програмы, проповѣдуютъ интернаціональную солидарность и затѣмъ измѣняютъ главному принципу, какъ своей програмы, такъ и интернаціональной пролетарской солидарности.

Можетъ-ли быть еще большая насмѣшка надъ Интернаціоналомъ?

Существуетъ-ли гдѣ-нибудь большее лицемѣріе? И эту лицемѣрную политику соціалисты-политики предлагаютъ рабочимъ подъ названіемъ „освободительныхъ идей“.

Товарищи! Остерегайтесь поддѣлокъ!..

Когда присутствуешь на протестъ-митингахъ, устраиваемыхъ американской соціалистической партіей противъ войны, не можешь не презирать всю эту лицемѣрную политическую компанію за ихъ индиферентное и поверхностное отношеніе къ обсуждаемому ими столь важному вопросу. Дѣло идетъ, вѣдь, о судьбѣ европейскихъ братьевъ. Нѣтъ больше надеждъ на то, что разгорѣвшійся во всю европейскій пожаръ потухнетъ самъ собою и тутъ не можетъ уже больше быть рѣчей о пользѣ и вредѣ войны. Здѣсь поставленъ вопросъ, требующій безотлагательнаго отвѣта: Что же намъ дѣлать?

Но посмотрите только, какъ всячески обходятъ соціалисты этотъ вопросъ, нисколько не задѣвая его. Какъ краснорѣчиво перечисляютъ они всю хронологію всѣхъ войнъ 19-го вѣка. Съ какимъ жаромъ они набрасываются на Наполеоновъ различныхъ временъ: съ пѣной у рта они рисуютъ черную картину печальныхъ послѣдствій, и зато, какъ громко умалчиваютъ они о ближайшихъ задачахъ борьбы.

Не потому ли, что, будучи вынужденными признавать всеобщую стачку вѣрнѣйшимъ средствомъ борьбы съ войною, они предпочитаютъ лучше умалчивать о ближайшихъ задачахъ, чѣмъ отказаться отъ буржуазнаго своего отношенія и презрѣнія властолюбцевъ къ такому вѣрному шагу, какимъ является всеобщая стачка?

Почему же, кажется, презирать то средство борьбы, которое могло бы лучше всего остановить пролитіе невинной крови и пресѣчь это противное человѣческимъ чувствамъ братоубійство?

Это происходитъ потому, что цѣль этой партіи не есть полнѣйшее освобожденіе народовъ отъ государственной власти. Ихъ цѣль — свергнуть власть и замѣнить властью новою. Соціализмъ государственниковъ — есть грубая, фальшивая поддѣлка, а не настоящій соціализмъ — безгосударственный, безвластный.

Остерегайтесь! Остерегайтесь поддѣлокъ, ибо подъ маской соціалистовъ - государственниковъ скрывается новый врагъ нашъ, идущій на смѣну старымъ врагамъ.

А. Ярошевскій.

„ОТЕЧЕСТВО“.

Мэри Е. Марси.

(Переводъ съ англійскаго).

Что дѣлало для тебя, когда-нибудь „твое“ отечество, рабочій? Было ли оно настоящей родиной для тебя? Принимало ли оно участіе въ твоей жизни? Давало ли оно тебѣ теплую квартиру зимой? Давало ли оно тебѣ хлѣба и одежды, когда ты не работалъ? Кормило ли оно твоихъ дѣтей? Давало ли оно возможность твоимъ дѣтямъ играть, забавляться, наслаждаться солнечнымъ свѣтомъ; давало ли отечество тебѣ возможность воспитать твоихъ дѣтей?

Быть можетъ, ты нѣмецъ, французъ или англичанинъ? Быть можетъ, ты русскій, венгерецъ или итальянецъ? Или же ты американецъ? Это не имѣетъ никакого значенія, ибо вопросъ поставленъ всѣмъ рабочимъ всего міра: Что „твое“ отечество сдѣлало для тебя?

Когда ты былъ ребенкомъ, задумывалось ли „твое“ отечество о твоемъ здоровьи: кормило, одѣвало, учило ли оно тебя? Имѣлъ ли ты въ „своемъ“ отечествѣ хоть одинъ уголокъ, гдѣ ты могъ бы спокойно спать и жить не платя за это? Не выгоняютъ ли тебя, въ „твоемъ“ отечествѣ изъ квартиры на холодную улицу, когда ты не имѣешь денегъ заплатить за комнату? Когда ты не имѣешь работы, голодаешь и мерзнешь, даетъ ли „твое“ отечество тебѣ работу? Не вынужденъ ли ты скитаться, подгоняемый ударами полицейскихъ, изъ города въ городъ за работой?

Итакъ всѣ, французы, нѣмецы, англичане, плутъ изъ одного края въ другой, потому что они не имѣютъ работы, не имѣютъ денегъ, на что купить хлѣба и одежды; они не имѣютъ права жить на землѣ „своего“ отечества.

Патріотизмъ — это любовь къ той землѣ, на которой ты родился. Но почему ты долженъ любить эту землю больше чѣмъ другую?

Что она сдѣлала для тебя, рабочій, такого, за что ты идешь биться, умирать за ея флагъ, ея силу? Какъ бы она ни была сильна, какъ бы она ни была богата — тебѣ отъ ея богатствъ не достанется ничего, до тѣхъ поръ, пока ты не найдешь хозяина, который согласенъ будетъ за твою работу платить тебѣ.

Если же ты богатъ, „твое“ отечество откроетъ свои объятья для тебя; къ твоимъ услугамъ будутъ его законы, его армія, его полиція. Они будутъ охранять твое богатство. Но ты, рабочій, бѣденъ, и „твое“ отечество выгоняетъ тебя, или шлетъ въ холодныя тюрьмы. „Твое“ отечество охраняетъ только сильныхъ, только богатыхъ; оно не думаетъ о голодныхъ, бѣдныхъ и несчастныхъ.

Тебѣ нѣтъ мѣста въ „твоемъ“ отечествѣ, и это послѣ того, какъ ты построилъ все; и желѣзныя дороги, и пароходы, и дома, и одежды послѣ того, какъ ты приготовилъ всѣ продукты; послѣ того, какъ ты создалъ и само отечество.

Рабочіе міра! Ваше отечество ничего не сдѣлало для васъ. Положеніе рабочихъ въ Германіи, Россіи, Австріи, Франціи или Америкѣ вездѣ одинаково. Вездѣ ты найдешь рабочихъ, получающихъ меньше чѣмъ нужно на самую худшую жизнь. Вездѣ ты найдешь тысячи людей, ищущихъ работы и не имѣющихъ ея. Вездѣ ты найдешь богачей обезпеченными и защищенными, а бѣдныхъ избиваемыми и прогоняемыми.

Ты не имѣешь отечества!

Всякій національный флагъ защищаетъ господствующій классъ, который эксплуатируетъ тебя и экспропріируетъ добро сдѣланное тобою, рабочимъ.

Мы стремимся къ отечеству, которое будетъ заботиться о каждомъ изъ своихъ дѣтей. Оно будетъ смотрѣть, чтобы всѣ имѣли необходимое, и чтобъ всѣ пользовались благами жизни. Это — дѣтство безъ работы; это — жизнь безъ горькихъ думъ для всѣхъ насъ; это — работа, для всѣхъ, способныхъ работать, людей. Тамъ продукты сдѣланные нами, будутъ принадлежать намъ и у насъ никто не будетъ отнимать львиную долю; тамъ будетъ у насъ спокойная старость, отдыхъ на закатѣ жизни, не обремененной заботами о хлѣбѣ, голодѣ и нуждѣ.

В. Л.

КРОКОДИЛОВЫ СЛЕЗЫ.

Германскій императоръ Вильгельмъ, въ письмѣ къ президенту Соединенныхъ Штатовъ Вильсону, обращаетъ вниманіе послѣдняго на то, что французскія войска въ сраженіяхъ употребляютъ - де пули думъ-думъ.

„...Я протестую, противъ методовъ, примѣняемыхъ въ этой войнѣ моими врагами, говоритъ Вильгельмъ, превращающихъ ее въ ужаснѣйшую варварскую бойню, какой еще не бывало въ исторіи. Кромѣ употребленія пуль думъ-думъ, Бельгійское правительство открыто призываетъ мирное населеніе оказывать сопротивленіе моимъ войскамъ, и усиѣло за послѣднее время организовать такое сопротивленіе.

„Жестокости, практикуемыя населеніемъ, даже женщинами и духовенствомъ, по отношенію къ раненымъ солдатамъ, докторамъ и сестрамъ милосердія — поджегъ больницъ, убійство докторовъ и т. п.—понудили моихъ генераловъ принять самыя строгія мѣры къ наказанію виновныхъ и устрашенію кровожаднаго населенія, дабы прекратить ихъ позорныя дѣянія.

„Сердце мое обливается кровью, когда я вижу, что принятыя мѣры необходимы и когда я вспоминаю о нѣсколькихъ тысячахъ несчастнаго населенія, потерявшихъ свою кровь и имущество, какъ результатъ злодѣяній виновныхъ“.

Удивительная логика у нашихъ „вседержителей“. Вильгельма не волнуетъ самъ фактъ учиненной имъ бойни, которой, только на сушѣ, занято свыше 17 милліоновъ человѣкъ. Его возмущаютъ „методы“ и то только практикуемые его врагами.

Примѣненіе пушекъ, отнимъ выстрѣломъ изъ коихъ, на разстояніи пяти миль, разрушаются стальныя стѣны Льежской крѣпости и убивается свыше 150 человѣкъ, Вильгельмъ, повидимому считаетъ весьма гуманнымъ методомъ войны, а примѣненіе пуль думъ-думъ — варварствомъ.

Мягкое сердце Вильгельма не обливается кровью при мысли о томъ, что онъ раззоряетъ своихъ вѣрноподданныхъ, забравъ все трудоспособное населеніе Германіи на убой, но отношенію же къ населенію Бельгіи, оно очень чувствительно, правда, ужъ послѣ того, какъ сожжены деревни и разрушены города.

Но удивительнѣе всего то, что Вильгельмъ называетъ сопротивляющееся населеніе „кровожаднымъ“.

Ужъ если приходится кого либо винить въ кровожадности, то меньше всего мирныхъ жителей Бельгіи, и не думавшихъ даже о войнѣ до самаго послѣдняго момента.

Д. Остапенно.

Корреспонденціи.

ЧИКАГСКАЯ ХРОНИКА.

Въ Чикаго вотъ уже второй мѣсяцъ, какъ результаты безработицы начали всплывать наверхъ.

Въ общемъ итогѣ — всѣ причины безработицы сваливаются на войну въ Европѣ. Хорошо, что есть на что сваливать.

Конечно, никто не станетъ отрицать, что создавшееся положеніе въ Европѣ нарушило „гармонію“ ввоза и вывоза, нарушая такимъ образомъ „нормальный“ ходъ производства и промышленности, но кто станетъ утверждать, что если бы не было въ Европѣ войны, то не случилось бы этого самаго? Вѣдь не было же прошлую зиму войны, а было-ли положеніе рабочаго хоть сколько нибудь лучше настоящаго? Сейчасъ въ Чикаго закрыто большинство фабрикъ и заводовъ, — выброшены сотни тысячъ рабочихъ и работницъ, какъ по мановенію какой-то силы свыше. Большіе „департментъ - сторы“ такъ же сократили — гдѣ на половину, гдѣ больше, гдѣ меньше штатъ служащихъ. Въ бѣдныхъ рабочихъ кавртадахъ всюду блуждаетъ одинъ и тотъ же назойливый вопросъ: какъ быть, что дѣлать? Были уже случаи покушенія на самоубійство, — какъ результатъ безвыходнаго положенія; извѣщалось въ печати и о случаяхъ голодной смерти; картинка одна лучше другой.

Даже такъ называемая мелкая буржуазія тоже жалуется на свое положеніе. Масса мелкихъ лавочниковъ и педлеровъ вылетаютъ, что называется, въ трубу. Почему такъ?

Вѣдь мелкіе лавочники, педлеры, парикмахеры, фотографы и др. ничего не вывозятъ въ Европу, да очень немногіе и получаютъ оттуда. Этотъ вопросъ можно рѣшать и сверху и снизу, но результатъ все тотъ же: голодаютъ, прогораютъ...

Оно и понятно: разъ рабочій — потребитель лишился работы, онъ вмѣстѣ съ этимъ лишился и права, т. е. средствъ на пріобрѣтеніе продуктовъ потребленія. Продукты мелкаго лавочника — поставщика для рабочихъ — не имѣютъ достаточнаго сбыта и „мелкій буржуа“ часто вынужденъ бываетъ „летѣть въ трубу“.

Жаль будетъ, если и на этотъ разъ соціаль-демократы, благодаря своему численному большинству и легальному положенію (о нелегальности положенія соц.-дем. теперь и говорить не приходится: въ Европѣ теперь ихними услугами пользуются коронованные деспоты спеціально для того, чтобы возбудить у народа „любовь къ родинѣ“ сумѣютъ увѣрить рабочій классъ Америки, что наилучшее средство борьбы съ безработицей это — просить у власти работу, — хотя бы даже пушки дѣлать; а наилучшее средство отъ голодной смерти — просить у власти, чтобы она открыла дешевыя столовки.

3-го сентября с. г. одинъ изъ членовъ Союза Русскихъ Рабочихъ гор. Чикаго былъ арестованъ и оштрафованъ на 17 долларовъ только за то, что онъ, раздавая на улицѣ прокламаціи съ призывомъ къ участію въ протестѣ противъ осужденія нашихъ товарищей въ Техасѣ — Л. Гонзалесъ, Мартинезъ, Воскез, Серрато, Д. Гонзалес, Ренгеля, Клейна, Алзанда и Цинероса — въ Калифорніи — Фордъ и Суръ — и наконецъ, противъ ожидавшейся смертной казни надъ т. Джо Гиллъ, въ штатѣ Юта.

Полицейскій судья повидимому, руководствовался мыслью объ общественномъ благѣ, и поспѣшилъ отправить раздававшаго прокламаціи въ „Собачій Ящикъ“, чтобы тотъ не нарушалъ общественное спокойствіе.

Насъ хотятъ увѣрить, что все это только лишь потому, что полицейскій не былъ соціаль-демократомъ, только лишь потому, что законы, гдѣ говорится, что въ Соединенныхъ Штатахъ позволяется народу и говорить и писать свободно, охраняются не соціаль-демократами. Нѣтъ, очевидно, вина не въ полицейскомъ и не въ тѣхъ людяхъ, въ распоряженіи которыхъ находятся хорошіе законы, а, надо полагать, въ самомъ фактѣ существованія такихъ людей, которымъ поручено (а чего хуже — ими самими взято) право примѣнять къ другимъ тѣ или иные законы.

7-го сентябри, въ Maypair Паркѣ, Интернаціональной Лигой Защиты гор. Чикаго былъ устроенъ протестъ-митингъ по поводу суда надъ вышеупомянутыми товарищами.

Митингъ не былъ особенно многолюднымъ, такъ какъ почти съ самаго утра началъ моросить дождь и не переставалъ до поздняго вечера. Несмотря на это, все же собралось сотни 3—4 „протестантовъ“. По англійски говорили Септъ-Джонъ и Гейвудъ: по русски говорилъ товар. Баронъ.

Какъ и водится въ такихъ случаяхъ, ораторовъ наградили массой аплодисментовъ. Неизвѣстно только: полегчало ли отъ этого хоть на іоту тѣмъ, во имя которыхъ протестовали, и повліяло ли хоть сколько нибудь на тѣхъ, противъ которыхъ протестовали.

Что то не вѣрится, чтобы наши враги, имѣющіе въ своемъ распоряженіи армію и пр. продажные отбросы общества, боялись насъ, пока наши протесты будутъ ограничиваться словесныъ протестомъ. Однако, нашъ врагъ предчувствуетъ что-то недоброе: на митингѣ были командированы съ полъ-дюжины отборныхъ клобоносцевъ, которые что-то пристально всматривались въ лица наиболѣе „неблагонадежныхъ“, записывали что-то себѣ въ книжки, провѣряли имѣвшуюся на митингѣ литературу изданія И. Р. М., отходили по нѣсколько разъ въ сторону, перешептывались о чемъ-то, но, въ концѣ-концовъ, все прошло олъ-райтъ.

Чикагскій Хроникеръ.

ЧИКАГО.

Пока „Голосъ Труда“ былъ ежемѣсячникомъ, пока въ Нордъ-Сайдѣ не было организаціи „Союза Русскихъ Рабочихъ“, до тѣхъ поръ соціаль-демократы ничего не говорили объ анархистахъ. Когда же они увидѣли, что „Голосъ Труда“ сталъ еженедѣльникомъ, и также увидѣли, что организовался „Союзъ Русскихъ Рабочихъ“, и что къ нему примыкаетъ все большее число товарищей, они тогда только лишь накинулись со своими ораторами на русскихъ крестьянъ, живущихъ на Нордъ-Сайдѣ, и давай ихъ учить и объяснять имъ, что такое анархизмъ.

— Да знаете ли вы, кто такіе анархисты? ораторствуетъ рабочій Миллеръ. — Все правительство русское—анархисты; анархистъ также и русскій царь, — такъ, пожалуйста, елико возможно избѣгайте такихъ людей, и слушайте насъ, рабочихъ-соціаль-демократовъ. Мы, мы, рабочіе-соціаль-демократы не то, что генералы, выставляющіе войска впередъ, а сами остающіеся позади. Нѣтъ, мы рабочіе, соціаль-демократы, сами идемъ впередъ, и вамъ совѣтуемъ организоваться и голосовать за нашихъ представителей и этимъ вы будете способствовать своему освобожденію.

Дальше товарищъ-рабочій, Миллеръ, касается русской исторіи Рождественскаго.

— Однако, мы видимъ,—говоритъ ораторъ,—что раньше не было ни королей, ни царей, и люди могли жить безъ нихъ, такъ почему мы теперь не можемъ жить, со своими выборными, т. е. президентомъ, губернаторомъ и парламентомъ?

Вотъ тутъ-то у соціаль-демократовъ всегда получается загвоздка. Въ самомъ дѣлѣ, почему раньше люди жили безъ правительства? И почему мы теперь не можемъ жить сами безъ президентовъ, губернаторовъ и всякаго начальства?

Тутъ-то они начинаютъ врать, ужъ каждый по своему, тутъ-то соціаль-демократы забываютъ даже свое собственное ученіе, и каждый ораторъ выставляетъ свою новую теорію, дабы затуманить головы слушателей и отвести ихъ въ сторону отъ щекотливаго вопроса.

— Товарищи! Я не буду критиковать соціаль-демократовъ, я не буду плевать имъ въ лицо, подобно тому, какъ они дѣлаютъ по отношенію къ намъ, но только напоминаю вамъ, если вы и будете слѣдовать за ними, то не обманывайте сами себя, что дескать подъ вами твердая почва.

Прежде чѣмъ пойти за соціаль-демократами, долгъ каждаго разобраться, что такое соціаль-демократія, почему она плюетъ на анархо-синдикалистовъ? Что это за люди эти анархо-синдикалисты?

И если эта задача для кого нибудь трудна, такъ я напоминаю, что въ недалекомъ будущемъ на Нордъ-Сайдѣ, въ Чикаго, будетъ объ этомъ говорить тов. Баронъ. Будутъ розданы летучки.

Приходите же и вмѣстѣ разберемся въ спорѣ соціаль-демократовъ съ анархо-синдикалистами.

Алексѣевъ.

ПИТСБУРГСКАЯ ХРОНИКА.

Среди русскихъ, въ Питсбургѣ, замѣчается нужда, большая, чѣмъ въ другихъ городахъ Америки, въ людяхъ, способныхъ подѣлиться живымъ словомъ, разобраться въ томъ или другомъ вопросѣ, разсказать, что надо дѣлать трудящемуся люду, чтобы жить ему было не такъ плохо, какъ теперь.

Поле дѣятельности для такихъ людей здѣсь самое широкое и почва для такой работы самая благодарная.

Русская колонія въ Питсбургѣ и окрестностяхъ состоитъ исключительно изъ крестьянъ и провинціальныхъ рабочихъ. Мало-мальски развитыхъ товарищей имѣется нѣсколько человѣкъ и вотъ они-то и будируютъ, расшевеливаютъ колонію.

22-го августа и 13-е сентября Союзъ Русскихъ Рабочихъ устраивалъ митинги въ Гомстедъ. Не привыкшая къ митингамъ и лекціямъ публика робко подходила къ залу и долго размышляла надъ тѣмъ, не опасно-ли войти въ залъ.

Все же нерѣшительность была побѣждена и вскорѣ въ залѣ набралось около 200 человѣкъ. Оба митинга прошли удачно и заканчивались революціонными пѣснями.

На публику они произвели самое отрадное впечатлѣніе. Жизнь этихъ крестьянъ и рабочихъ въ Россіи была незавидная: голодъ, нищета, окрики начальствующихъ, — а здѣсь они живутъ, пожалуй, еще хуже.

Оторванные совершенно отъ родины, тѣснятся они по 15-20 человѣкъ въ грязныхъ квартирахъ и работаютъ на самыхъ тяжелыхъ работахъ.

Единственное разнообразіе въ ихъ сѣрой жизни — это устраиваемыя время отъ времени попойки.

Что же надо дѣлать намъ, чтобы измѣнить опостылую жизнь? Чего не достаетъ намъ, чтобы зажить здоровою, хорошею и интересною жизнью?

По моему, надо намъ знаній, знаній и знаній. Каждый изъ насъ мечтаетъ о томъ, какъ бы поскорѣе вернуться въ Россію. Пусть же каждый изъ насъ поставитъ себѣ вопросъ: Что онъ привезетъ въ Россію, новаго? Что онъ видѣлъ по мимо своей грязной квартиры, проклятаго завода, мастерской, да кабака — „салуна“?

О чемъ разговоры велись, какъ не о томъ, что плохо намъ здѣсь, плохо и въ Россіи?

Плохо, то намъ, плохо и всѣ мы знаемъ о томъ, что намъ плохо, а задумывались ли мы надъ тѣмъ, какъ устранить это „плохо“? Что мы сдѣлали для того, чтобы намъ не было плохо?

Нѣтъ, мы не то, что дѣлать, а и думать боялись о томъ, что надо дѣлать, хотя здѣсь нѣтъ ни стражника, ни урядника, который тебя можетъ арестовать за неосторожное слово или за посѣщеніе митинга. А вѣдь научиться здѣсь можно многому, и тому: кто намъ жизнь плохой дѣлаетъ, и тому, какъ и кто отравляетъ ее, и тому, какъ избавиться намъ отъ этихъ „отравителей“, и тому, какъ намъ самимъ устроить жизнь нашу такъ, какъ намъ ее устроить хотѣлось бы.

Работы — непочатый уголъ, такъ какъ знаній у насъ совсѣмъ почти нѣту.

Вотъ въ Союзѣ Русскихъ Рабочихъ и начата эта работа. Начата она нѣсколькими товарищами. Съ каждымъ днемъ къ нимъ примыкаетъ все больше и больше крестьянъ и рабочихъ. Присоединяйтесь же смѣлѣе товарищи къ Союзу.

Стряхните съ себя страхъ, который вамъ съ пеленокъ прививаютъ къ „врагамъ внутреннимъ“! Смѣлѣе взгляните впередъ и вы увидите, что всѣ мы „враги внутренніе“ ибо жить хотимъ лучше. Вы почувствуете надобность въ рабочихъ союзахъ и вмѣстѣ со всѣми сознательными рабочими крикнете: Да здравствуютъ Союзы Русскихъ Рабочихъ!

И. Лапицкій.

ФИЛАДЕЛЬФІЙСКАЯ ХРОНИКА.

Побѣда организованнаго труда.

Въ Филадельфіи произошелъ очень интересный и поучительный случай въ жизни американскаго рабочаго движенія. Ровно годъ тому назадъ юніонъ клокмейкеровъ объявилъ страйкъ, продолжавшійся цѣлыхъ 26 недѣль, и послѣ упорной, тяжкой и поучительной борьбы, рабочіе, низко склонивъ головы, пошли на работу.

Страйкъ былъ проигранъ.

Но лидеры юніона не спали. Маленькіе люди продолжали поправлять разъ начатое и проигранное движеніе. Рабочіе не смотря на проигранный страйкъ, не только не ушли изъ юніона, но еще тѣснѣе сплотились и объединились вокругъ него.

У рабочихъ была вѣра въ свою правоту. Они не смогли уже больше терпѣть всѣхъ тѣхъ униженій, которыя имъ пришлось испытать послѣ проиграннаго страйка, рабочіе не могли уже зарабатывать достаточно на жизнь, ибо хозяева понижали цѣны за работу съ каждымъ днемъ. Не выдержали клокмейкеры и на общемъ собраніи всѣ, какъ одинъ человѣкъ, голосовали снова за страйкъ. Но прежде чѣмъ объявить страйкъ, рабочіе предложили хозяевамъ удовлетворить ихъ требованія мирнымъ путемъ. Организація хозяевъ отказалась ихъ требованія даже разсматривать. Тогда во вторникъ 8-го сентября, въ 5 часовъ вечера, рѣшено было объявить страйкъ.

Тутъ въ дѣло вмѣшался директоръ полиціи Портеръ. Послѣдній послалъ письма въ организацію хозяевъ и въ юніонъ клокмейкеровъ съ просьбой устроить совмѣстное совѣщаніе у него въ офисѣ.

Обѣ стороны откликнулись на это приглашеніе и въ среду 9-го сентября состоялось совѣщаніе делегатовъ обѣихъ сторонъ совмѣстно съ директоромъ полиціи Портеромъ.

Хозяева увидали, что дѣло принимаетъ такой оборотъ, что юніонъ ихъ только пугаетъ, и пошли на уступки, кромѣ того, директоръ полиціи Портеръ заявилъ хозяевамъ, что если по ихъ винѣ снова будетъ объявленъ страйкъ, то онъ ужъ не будетъ помогать имъ такъ, какъ помогалъ въ первый страйкъ и что пикеты не будутъ арестовываться. Послѣ этого хозяева уже окончательно подписали договоръ съ юніономъ и почти удовлетворили всѣ требованія послѣдняго. А именно: рабочая недѣля состоитъ изъ 52 часовъ. Больше шести часовъ въ недѣлю или больше двухъ часовъ въ день рабочимъ нельзя работать сверхъ нормы. Никакой сверхъурочной работы не должно быть по субботамъ. Всѣ цѣны на работы вырабатываются заранѣе выборными рабочими и хозяевами. Хозяева открыто признаютъ юніонъ и рабочимъ уже нечего бояться потери мѣста за принадлежность къ юніону. Каждый шапъ имѣетъ своего чермана, который назначается юніономъ. Наименьшее жалованье ученику-закройщику должно быть 8 д. первые два года, 11 д. третій годъ и 12 д. четвертый годъ ученья. Послѣ же того, какъ ученикъ уже имѣетъ опытъ въ работѣ за 4 года жалованье его должно быть 15—19 долларовъ.

Наименьшее жалованье закройщика отъ 17 д. до 26 д. смотря по способности. Никакой работы не должно быть выдаваемо рабочимъ на домъ. Если недоразумѣнія хозяина съ рабочими не удовлетворяются черманомъ, то эти недоразумѣнія разсматриваются выборными юніона и организаціи хозяевъ.

Во время мертваго сезона работа должна распредѣляться равномѣрно между всѣми рабочими.

Жалованье всѣ рабочіе должны получать еженедѣльно и наличными деньгами непосредственно отъ хозяина.

На 14-е сентября юніонъ созываетъ общій митингъ для прочтенія договора и для празднованія побѣды. Всѣ филадельфійскіе рабочіе другихъ отраслей промышленности испытываютъ великое чувство радости за своихъ товарищей, гордыхъ и сильныхъ борцовъ за рабочее движеніе и ликуютъ побѣду послѣднихъ, твердо вѣря, что — Освобожденіе рабочихъ — есть дѣло самихъ рабочихъ.

Очередное собраніе членовъ Росс. Прогр. Земл. состоится въ воскресенье 20-го сентября въ 12 ч. дня въ помѣщеніи 631 Фэрмонтъ авеню. Присутствіе всѣхъ членовъ обязательно. Библіотека Земл. открыта ежедневно отъ 8—10 час. вечера. Хоръ и оркестръ Малиновскаго изъ 25 чел. приметъ участіе въ дивертисментѣ послѣ спектакля въ субботу 3-го октября въ Метрополитенъ Голлѣ.

Филиппъ Вольфсонъ.

НЬЮ-ЮРКСКАЯ ХРОНИКА

— **Въ Нью-Іоркѣ** сорганизовалась пропагандистская лига **И. Р. М.** Митинги бываютъ по понедѣльникамъ, въ 8 ч. вечера, въ помѣщеніи И. Р. М., 350 Е. 81-ая улица. Русскіе товарищи, интересующіеся этимъ движеніемъ, приглашаются на означенные митинги.

— **На общемъ собраніи Т-ва** „Воля" 13-го сентября с. г. рѣшено въ первыхъ числахъ ноября с. г. выпустить первый номеръ ежемѣсячной газеты „Воля"; 2) начать уже подписку на газету и сборъ объявленій; 3) контору и редакцію газеты рѣшено помѣстить въ 276 Н. Бродвей.

— **Дѣловое собраніе Союза Русскихъ Рабочихъ въ Нью-Іоркѣ** состоится въ четвергъ, 24-го сентября, въ Казино Голлъ, 85 Е. 4-ая ул.

— **Дѣловое собраніе Союза Русскихъ Рабочихъ въ Бруклинѣ** состоится въ пятницу, 25-го сентября въ своемъ помѣщеніи, 23-25 Мезеролъ стритъ.

На очереди вопросъ объ избраніи должностныхъ лицъ на слѣдующіе три мѣсяца и вопросъ о предпріятіи.

— **Дѣловое собраніе Союза Русскихъ Рабочихъ въ Бронзвилѣ** состоится въ четвергъ, 24-го сентября въ своемъ помѣщеніи, 175 Кристоферъ авеню.

На очереди вопросъ о присоединеніи къ Федераціи.

— **Товарищей**, взявшихъ подписныя карточки и а.„Г. Т." и билеты на балъ „Г. Т.", прошу явиться для разсчета на ближайшее собраніе С. Р. Р. въ Бруклинѣ.

Секретарь Полевой.

— **ВНИМАНІЕ!** Прошу членовъ Об-ва Русскаго Рабочаго Иммигр. Дома въ Нью-Іоркѣ, неуплатившихъ свои членскіе взносы, посиѣшить съ уплатой.

Лица, не уплатившія своихъ взносовъ въ теченіе 3-хъ мѣсяцевъ, будутъ считаться выбывшими.

Ближайшее собраніе въ воскресенье 27-го сентября, въ 1.30 дня, Асторія Голлъ, 62 Е. 4-ая улица.

Фин. секретарь Біанки.

- **Общество Русскаго Рабочаго Иммигрантскаго Дома.** 13-го сентября въ Асторія Голлъ состоялось очередное собраніе Об-ва Русск. Имм. Раб. Дома.

По открытіи засѣданія, т. Сара Качеръ заявила объ утерѣ ею подписного листа Об-ва за номеромъ 32, по которому денегъ ею собрано не было.

Общее собраніе постановило о потерѣ этого листа сообщить въ печати.

Однимъ изъ первыхъ разбирался вопросъ о предполагаемомъ къ изданію обществомъ журналѣ, причемъ, послѣ нѣкотораго обмѣна мнѣніями, рѣшено предложить редакціонной комиссіи поспѣшить съ представленіемъ матеріала для журнала; изданіе журнала ускорить, при чемъ частныхъ объявленій, кромѣ обмѣнныхъ съ періодическими изданіями не принимать.

По вопросу о членахъ, не платившихъ своихъ взносовъ предложено финансовому секретарю обратиться посредствомъ печати къ таковымъ членамъ объ уплатѣ недоимокъ и съ оговоркою, что въ случаѣ таковой неуплаты въ ближайшее засѣданіе, Об-во вынуждено будетъ примѣнить къ нимъ ст. 2 параграфа 3 своего Устава.

Докладъ комиссіи, избранной для производства ревизіи книгъ и документовъ казначея и финансоваго секретаря Об-ва принятъ единогласно.

Докладъ второй ревизіонной комиссіи, избранной для производства провѣрки полнаго отчета по балу, по существу предмета не былъ данъ, общее собраніе въ виду сложности таковаго, взамѣнъ выступившихъ изъ состава комиссіи т. т. С. Качеръ и Рохлисъ, назначило въ ту же комиссію т. т. Шатова, Петренко и Романчука.

Федерація С. Р. Р.

ЗАЯВЛЕНІЕ СЕКРЕТАРЯ ФЕДЕРАЦІИ.

Союзъ Р. Р. въ Питсбургѣ предлагаетъ мнѣ, какъ секретарю федераціи, немедленно заказать членскія книжки и марки, не выжидая заявленія другихъ организацій о принятіи какъ основныхъ положеній федераціи, такъ и общаго товарищескаго договора.

Являясь не болѣе какъ исполнителемъ воли всѣхъ или, по крайней мѣрѣ, большинства организацій, я не могу исполнить требованіе Питсбургскаго Союза до тѣхъ поръ, пока не получу на это полномочія большинства организацій.

А. Роде.

Союзъ Русскихъ Рабочихъ въ Нью-Іоркѣ рѣшилъ устроить рядъ дискуссій на различныя темы.

Устраивая такія дискуссіи, Союзъ не задается цѣлью дать исчерпывающія знанія по обсуждаемымъ вопросамъ. Эту полезную работу Союзъ полагаетъ выполнить устройствомъ лекцій.

Устройствомъ дискуссій Союзъ полагаетъ дать возможность каждому отдѣльному товарищу привыкнуть самостоятельно разбираться въ обсуждаемыхъ вопросахъ и самому излагать свои мысли по этимъ вопросамъ, касаясь ихъ постольку, поскольку позволяютъ ему его знанія, его кругозоръ и пріучаться такимъ образомъ къ самостоятельному мышленію.

Устроенная въ четвергъ 17-го сентября дискуссія на тему "Отношеніе рабочаго класса къ войнѣ" блестяще оправдываетъ возложенныя на нее надежды.

Изъ присутствовавшихъ 30—35 человѣкъ говорило около 14. Видно было, что не смотря на короткій срокъ со времени объявленія дискуссіи до самой дискуссіи, нѣкоторые изъ товарищей успѣли кое-какъ подготовиться къ обсуждаемому вопросу.

Рѣчи ораторовъ не были блестящи, не отличались напыщенностью и красотой; зато полны были искренности, и большинство рѣчей отличалось серьезностью.

[illegible] отъ [illegible] дискуссіи осталось самое отрадное.

[illegible] товарищи и къ слѣдующимъ дискуссіямъ будутъ относиться такъ же серьезно, то стоило бы всѣмъ организаціямъ, входящимъ въ федерацію, обратить вниманіе на такую дѣятельность.

Союзовецъ.

ГОМСТЕДЪ, ПА.

Въ Гомстедѣ имѣется около 10 тысячъ русскихъ, а организаціи до сихъ поръ не существовало.

20-го сентября с. г. нѣсколькими членами Союзовъ Русскихъ Рабочихъ Питсбурга и Мекизрока была учреждена въ Гомстедѣ организація, которую назвали "Союзомъ Русскихъ Рабочихъ". Членами записалось 17 человѣкъ. Надѣюсь, что не въ далекомъ будущемъ "С. Р. Р." г. Гомстеда будетъ имѣть сотни членовъ, т. е. сознательныхъ товарищей. Это произойдетъ, если товарищи будутъ активно работать, а этого можно вполнѣ ожидать отъ гомстедскихъ товарищей.

Товарищи Гомстеда! Нашъ лозунгъ: "Освобожденіе рабочихъ есть дѣло самихъ рабочихъ", и поэтому намъ рабочимъ ни на кого кромѣ себя не надо надѣяться. Я очень радъ, что товарищи принялись за усиленную пропаганду анархо - синдикализма. Да здравствуетъ С. Р. Р. гор. Гомстеда! Да здравствуетъ федерація Союзовъ Русскихъ Рабочихъ Соединенныхъ Штатовъ и Канады!

К. Герасименко.

Докладъ финансовой комиссіи отложенъ до слѣдующаго общаго собранія.

Въ число членовъ Об-ва вступили слѣдующія лица: Лиза Юровская, 514 Вишвикъ авеню и Бася Ботвинникъ, 161 Ембое стритъ, Бруклинъ.

Въ редакціи „Голоса Труда" имѣются письма на имя слѣдующихъ лицъ: Л. Либерманъ, Ж. Качура, N. V. Н. Говба, П. Коховецъ.

БАЛТИМОРА, МД.

Союзъ Русскихъ Рабочихъ рѣшилъ устроить вечеринку на 31-ое октября. Половина дохода въ пользу „Гол. Труда". О мѣстѣ вечеринки будетъ объявлено позже. Лекція "Европейская война и соціаль-демократія" привлекла много публики. Были оживленные дебаты. Каждое воскресенье въ помѣщеніи читальни будутъ вестись бесѣды о войнѣ, а равно и на другія темы. Желающіе учить и учиться, приходите.

Хроникеръ.

С. Р. Р. И РУССКІЕ ПОПЫ.

Небывалый случай происходитъ въ данное время въ **Питсбургѣ.** Въ виду того, что Союзъ Русскихъ Рабочихъ ведетъ усиленную агитацію среди рабочихъ массъ, за послѣднее время замѣтенъ сильный переворотъ въ рабочей средѣ. Православные попы видятъ въ этомъ подрывъ своему грабительскому дѣлу и вызываютъ С. Р. Р. на дискуссію на свой митингъ, который состоится 27-го сентября.

Конечно, они надѣются воспользоваться темнотой массы и подорвать въ ней довѣріе къ дѣятельности Союза.

Но попы пожалѣютъ о томъ, что начали эту борьбу съ Союзомъ.

С. Р. Р. очень радостно принялъ предложеніе и охотно изъявилъ свое желаніе дискуссировать съ попами на митингѣ.

К. Герасименко.

РОЧЕСТЕРЪ, Н. І.

Въ воскресенье, 27-го сентября, въ 2 часа дня, въ Прогрессивъ Лайбрари, 206 Чадамъ стритъ, состоятся дискуссіи на темы: 1) Что такое соціализмъ и чего хотятъ соціалисты? Выступитъ товар. А. Львовъ, членъ организаціи Русскаго общества самообразованія и 2) Что такое анархизмъ и чего хотятъ анархисты? Выступитъ товар. Л. Финкель, членъ Союза Русскихъ Рабочихъ.

Союзъ Русск. Рабочихъ.

ЧИКАГО.

— Лица, желающія получить №1 „Голоса Труда" еженедѣльнаго изданія, а также всѣ послѣдующіе номера, могутъ получить ихъ въ помѣщеніи Союза Русскихъ Рабочихъ:

809 W. 14th Pl.

Товарищескій судъ.

4-го сентября 1914 года вторично состоялся товарищескій судъ по апеляціи обвиняемаго Морисона, онъ же Норландъ; судьи были выбраны С. Р. Р. г. Детройта. На судѣ присутствовала масса постороннихъ лицъ, а также и самъ обвиняемый Морисонъ, онъ же Норландъ.

Судъ, на основаніи рѣшенія С. Р. Р., состоялъ изъ 3-хъ прокуроровъ, и 6-ти судей. Судъ, основываясь на фактическихъ показаніяхъ со стороны потерпѣвшихъ свидѣтелей, призналъ полную виновность обвиняемаго Морисона, онъ же Норландъ именно въ томъ: 1) что онъ входилъ членомъ въ организацію съ цѣлью того, чтобы войти въ довѣріе рабочихъ и обирать ихъ, что ему и удавалось (благодаря тому, что онъ обладалъ ораторскимъ талантомъ и тѣмъ завлекалъ массу); 2) въ томъ, что живя въ Чикаго, онъ же Морисонъ-Норландъ сорганизовалъ черносотенный Крестьянскій Союзъ, съ тою же цѣлью, чтобы обирать массу, на что также имѣются показанія свидѣтелей; 3) для того, чтобы оправдать себя, онъ же Морисонъ-Норландъ, осмѣлился оклеветать нѣкоторыхъ товарищей, работниковъ организаціи, какъ въ Детройтѣ, такъ и въ Чикаго въ присутствіи многихъ изъ находившихся на судѣ; 4) въ томъ, что онъ до завершенія разбора дѣла совершилъ наглый поступокъ, при всѣхъ присутствующихъ на судѣ, запугивая самымъ дерзкимъ и нетоварищескимъ образомъ весь составъ суда, за то, что онъ, т. е. судъ, хотѣлъ ознакомить съ положеніемъ дѣла присутствующую публику.

Итакъ, исходя изъ всѣхъ этихъ соображеній, товарищескій судъ, основываясь на всѣхъ фактическихъ данныхъ, постановилъ объявить ему, т.е. Морисонъ-Норману, обвинительный приговоръ и обращается ко всѣмъ безпартійнымъ организаціямъ о недопущеніи его, Морисона, онъ же Норландъ, въ организаціи.

Предсѣдатель товар. суда
Яковъ Урманъ
Секретарь товар. суда
А. Воронинъ.

Въ субботу 26-го сентября [illegible] Рабочая Группа въ Бронксѣ устраиваетъ въ голлѣ [illegible] 126 Саутъ Майнъ [illegible] Конн., вечеринку - балъ съ участіемъ хора балалаечниковъ, декламаціи, летучая почта и богатая лотерея. Начало въ 6 ч. вечера. Входъ 15 с. Дамы безплатно. Приходите всѣ.

КАССОВЫЙ ОТЧЕТЪ РУССКОЙ РАБОЧЕЙ ГРУППЫ ВЪ НЬЮ-ІОРКѢ за время съ 21-го іюля по 1-е сентября 1914 года.

Приходъ:

Оставалось къ 21 іюля	1006.88
Поступило:	
Членскихъ взносовъ	2.50
Отъ продажи „Г. Т." и подписки	94.99
За литературу	55.38
За объявленія	4.40
На поѣздку делегата на конгрессъ	34.55
Въ пользу бастующихъ углекоповъ въ Колорадо	2.20
Въ пользу Иммигр. Дома	2.00
Вспомоществованій „Г. Т.":	
Отъ разныхъ лицъ	34.66
Итого	1237.56

Расходъ:

На наборъ, бумагу и печатаніе №12 „Г. Т."	63.20
На почтовые расходы	16.83
На канцелярскіе расходы	2.26
На упаковочный матеріалъ	1.70
На объявленія, летучки и контракты	16.55
На подписныя карточки	14.00
На столы	10.50
На выписку и покупку газетъ	10.32
На доставку газеты въ почтамт.	75
На литературу	11.51
На наемъ квартиры	16.00
На жалованье редактору за 5 недѣль	60.00
На жалованье секретарю за 6 недѣль	36.00
Передано Анарх. Кр. Кресту	4.80
Отослано „Рабочему Міру"	1.00
Изъ литературно-революц. фонда	
На бумагу	16.61
Итого	285.03
Къ 1 сентября состоитъ въ наличности	952.53

Въ суммѣ остатка заключается 262 дол. 01 с. литературно-революціоннаго фонда.

Поступленія съ 21-го іюля по 1-е сентября.

Въ фондъ „Голоса Труда": отъ П. Нестерова 2 д., Л. Финкеля 1 д., И. Гущан 1 д., С. Морозова дневной заработокъ 2 д., Дорошенскаго 1 д., Нероновскаго 1 д., Н. Чесноковa 50 с., Ч. Страуса 25 с., отдѣла И. Р. М. въ Квинсѣ, Масс., Союза Р. Р. №2 въ Балтиморѣ, Мд., 2 д. 15 с., собранные по подписному листу № 123. Ф. Горешина 5 с., Павлова, Н. Саколинскаго, Шуба по 10 с., Е. Громыко, Федора по 20 с., П. Смирнова, Рыбина по 25 с., В. Б., К. В-на, Н. Соколова и Дьячкова по 50 и за „Г. Т." 1 д. 76 с.; С. Р. Р. въ Викторіи, собранные по подписному листу №40. А. Танова 20 с., Г. Зуха и В. Листорчева по 25 с.; И. Маркова 15 с.; Т. Котрель, Н. Левчука по 50 с.; С. Гоу и неизвѣстнаго по 1 д.; С. Р.Р. въ Шейбойгенъ, Вис., по подпискѣ: Д. Лазаренко и К. Орленко по 25 с.; П. Клуса, А. Родина и Ф. Дударенко по 50 с. и Е. Петлюкъ 80 с., Союза моряковъ в-ъ Америкѣ 10 д.

Въ пользу бастующихъ углекоповъ въ Колорадо: отъ С. Р. Р. въ Бруклинѣ 2 д. 20 с.

Въ пользу Иммигрантскаго Дома: отъ С. Р. Р. въ Шейбагенъ, Вис., 2 д.

ДЕТРОЙТЪ! ДЕТРОЙТЪ!

Театръ

„ДЕРАЛЕЙ"

2238 W. Jefferson Ave.

ДАЕМЪ ЛУЧШІЯ ДРАМАТИЧЕСКІЯ ПРЕДСТАВЛЕНІЯ И ДВИЖУЩІЯСЯ КАРТИНЫ.

Дневныя представленія каждую субботу.

ИЩУ своего товарища Николая Ваврищука. Кто знаетъ его адресъ, прошу сообщить мнѣ по адресу:
Jacob Nedelka, 390 Krane str. New York, N .Y.

ВЪ КВАРТИРѢ ПЕТРОВИЧА! отдается свѣтлая комната. Можно имѣть домашній ужинъ.
PETROVITZ ,661 E. 170th str.

АДРЕСА ФЕДЕРАТИВНЫХЪ ОРГАНИЗАЦІЙ:

Union of Russian Workers
821 Weller St. Seattle, Wash.

Union of Russian Workers
621 Grove St. Vancouver, B. C. Can.

Union of Russian Workers
2232 Tustin St. Pittsburg, Pa.

Union of Russian Workers
I. Cotrell, Sec'y
P. O. Tillicum, Victoria, B. C., Canada

Union of Russian Workers
412 1st Street Portland, Ore.

Union of Russian Workers
342 Gratiot Ave. Detroit, Mich.

Union of Russian Workers
P. Voloschisk, Sec'y
52 White Street Derley, Detroit, Mich.

Union of Russian Workers
809 W. 14 Place Chicago, Ill.

Union of Russian Workers
2626 Little St. Port Huron, Mich.

Russian Labor Group
A. Menzelevsky, Sec'y
81 — 6th St. Chelsea, Mass.

Russian Progressive Group
J. Shmidt, Sec'y
46 Lacbnia Ct. Lynn, Mass.

Union of Russian Workers
23 Meserole St. Brooklyn, N. Y.

Union of Russian Workers
L. Finkel, Sec'y
93 Joiner St. Rochester, N. Y.

Russian Labor Circle
528 Central Ave., Kansas City, Kansas

Russian Labor Circle
278 Charles St. Providence, R. I.

Union of Russian Workers
4816 Woodland Ave., Cleveland, Ohio

Union of Russian Workers
A. Zuk, Sec'y
P. O. Box 78 McKess Rock, Pa.

Union of Russian Workers
P. O. Box 334 Cosmopolis, Wach.

Russian Labor Group
E. Peter, Sec'y
1616 No. 10th St., Sheboygan, Wisc.

Группа содѣйствія "Г. Т." въ Бронзвилѣ
P. Slessar, 338 Snediker Ave., Bkln N.Y.

Группа Клокмейкеровъ для содѣйствія "Голосу Труда".
Bogdanovich, Sec'y
245 E. 6th St. New York, N. Y.

Объявленія о спросѣ и предложеніи труда, размѣромъ въ три строки, будутъ помѣщаться безплатно.

Tel. Lenox 4959.
ЖЕНЩИНА - ВРАЧЪ
Г. Гринштейнъ
25 Петъ 99-я ул. Нью-Іоркъ.
Пріемные часы: 8—10 утра
1—2 попол.
6—8 веч.
По воскресеньямъ 9—12 утра.

РУССКАЯ ЮНІОННАЯ
ТИПОГРАФІЯ
LIFSHITZ PRINTING CO.
217 E. Broadway, New York
ENGLISH, JEWISH and RUSSIAN
— LINOTYPE FOR THE TRADE —

Бронзвиль. Бронзвиль
РУССКО-ПОЛЬСКАЯ
ФОТОГРАФІЯ
ЯКОВА ДВИНА
Принимаетъ заказы на групповые снимки для свадебъ и вечеровъ.
697 Питкинъ Аве., Бруклинъ, уголъ Ракавей Авеню.

ПРОДАЕТСЯ САЛУНЪ съ большимъ зало для митинговъ и свадебъ. Удобный случай. Адресъ редакціи „Г. Т.".

ИЛЛАРІОНА ДЗАМАДЗЕ просятъ зайти въ редакцію „Голоса Труда" по важному дѣлу.

ИЩУ 2 комнаты. Желательно въ районѣ 100-110 улицъ.
„Гол. Труда" для Вл.

ТОВАРИЩЪ проситъ найти работу. Согласенъ въ отъѣздъ.
„Голосъ Труда" для Василія.

ХУДОЖНИКЪ ищетъ какой бы то ни было рбаоты по своей спеціальности здѣсь или въ провинція.
Адресъ: „Голосъ Труда" для Б.

ИЩУ какой-либо работы. Адресъ редакціи „Г. Труда" для Е. П.

СОЮЗЪ РУССКИХЪ РАБОЧИХЪ ВЪ БРУКЛИНѢ
ВЪ СУББОТУ 3-ГО ОКТЯБРЯ 1914 ГОДА
— устраиваетъ —
Грандіозный Концертъ
— и —
БАЛЪ
Въ "LIDERKRANZ HALL"
MANHATTAN AVENUE cor. Meserole St. BROOKLYN, N. Y.
25% въ пользу "Голоса Труда"
ЦѢНА БИЛЕТА 25 С. ГЕТЪ-ЧЕКЪ БЕЗПЛАТНО.

5-й ГОДЪ! 5-й ГОДЪ!
Сибирскій балъ
ОБЩЕСТВА ПОМОЩИ ССЫЛЬНО-ПОСЕЛЕНЦ. ВЪ СИБИРИ
—: состоится :—
ВЪ СУББОТУ 10-го ОКТЯБРЯ
В MURRAY HILL LYCEUM, 34TH STREET AND 3RD AVENUE.
Въ концертѣ примутъ участіе лучшія музыкальныя силы Нью-Іорка.
БИЛЕТЫ 25 и 50 СЕН. ГЕТЪ ЧЕКЪ 15 СЕН.
Слѣдите за слѣдующимъ номеромъ, гдѣ будетъ полная программа концерта.

Художетвенный Театръ
„КОЛОКОЛЪ"
ПОДЪ РЕЖИССЕРСТВОМЪ Ѳ. ПРАВДИНА
ВЪ СУББОТУ 26-ГО СЕНТЯБРЯ 1914 ГОДА
на сценѣ
ARLINGTON HALL
19-23 St. Mark's Pl. (East 8th st.)
— будетъ поставлено —
Запорожецъ за Дунаемъ
Опера въ 3-хъ дѣйствіяхъ съ хоромъ и балетомъ.
„НА ДНѢ"
Музыкальная пародія на пьесу Максима Горькаго.
ПОСЛѢ СПЕКТАКЛЯ Грандіозный Балъ
МУЖСКОЙ И ЖЕНСКІЙ ХОРЪ ИЗЪ 20 ЧЕЛОВѢКЪ.
Режиссеръ Ѳ. Правдинъ. Капельмейстеръ Е. Даніельсъ.
Билеты продаются въ редакціи газетъ „Голосъ Труда", „Новый Міръ", „Русское Слово", „Гайдамаки", „Русскій Вѣстникъ" и въ конторѣ театра „Колоколъ", 35 Вестъ 14-я улица.
Готовятся къ постановкѣ:
—„Вій"— —„Ночь любви"— —„Разведенная жена"—

ПИТСБУРГЪ! ПИТСБУРГЪ!
СОЮЗЪ РУССКИХЪ РАБОЧИХЪ ГОРОДА ПИТСБУРГА
въ Субботу 26-го Сентября
въ Union Labor Temple
уголъ Вашингтонъ и Бедфордъ эв.
— устраиваетъ —
Спектакль
НАЧАЛО ВЪ 8Ч. ВЕЧЕРА.

„Гайдамаки"
Українська часопись для українського робочого люду, виходить що тижня і коштує на рік 1 дол. і 50 цт., а ні пів року 75 цт.
Адрес:
"HAYDAMAK", 278 EAST TENTH STREET, NEW YORK, N. Y.
ЧИСЛО НА ОКАЗ ДАРОМ!

НАБОРЩИКЪ опытный ищетъ работы здѣсь или въ провинціи.
Адресъ „Г. Т." для наборщика.

ПО СЛУЧАЮ продается первоклассный ресторанъ въ очень удобномъ мѣстѣ. Цѣна подходящая. Хорошій районъ. Адресъ спросить въ редакціи „Г. Т.".

Забастовка въ Русскомъ Словѣ
ПРОДОЛЖАЕТСЯ И ГАЗЕТА НАБИРАЕТСЯ СКЕБАМИ.
Забастовочный Комитетъ Интернаціональнаго Союза Наборщиковъ Локалъ № 83.